

## Los nuevos y graves problemas para el Banco Mundial

Los que plantean los pueblos recién independizados y sin preparación y aquellos cuyas necesidades exceden a su capacidad para obtener préstamos extranjeros

Nueva York. — El vicepresidente del Banco Mundial, W. A. B. Iliff, ha presentado el informe anual del Banco Mundial ante los representantes de 68 países agrupados en la reunión combinada de la Organización y del Fondo Monetario Internacional. Iliff presentó el informe en lugar del presidente Eugene Black, que se encuentra enfermo.

Iliff se refirió al desarrollo del Banco diciendo que hace diez o cinco años, el Banco era casi absolutamente un Banco sólo para dólares.

Añadió que con el desarrollo del Banco han surgido nuevos problemas, divididos en dos categorías: en primer lugar, la cuestión suscitada por los nuevos países que han obtenido su independencia nacional, en algunos casos debido a una fundamental revolución social, con poca o ninguna preparación. Como ejemplo, pueden servir los países de África.

El otro problema, continuó diciendo, es el que presentan los países que se han embarcado en un programa de desarrollo, cuyo programa les ha permitido llegar a un punto en el cual sus necesidades sobrepasan a su capacidad para poder solicitar y admitir préstamos de capitales extranjeros. Este es el caso de la India y Pakistán, dijo.

Estos dos problemas, de carácter general, señaló, son los que afectan principalmente a las actividades del Banco. — Efe.

## EL SANTO PADRE VISITA EL MONASTERIO MAS ANTIGUO DEL MUNDO



Subiaco (Italia). — S. S. Juan XXIII conversa con los Padres benedictinos durante su visita al Monasterio más antiguo del Mundo, situado a 40 millas de Roma. La Abadía fue fundada en el año 529 por San Benedito. — (Foto Cifra)

## Una gran mayoría de países africanos apoya a Mr. "H"

### Reunión Eisenhower - Mac Millan

Los dirigentes mundiales desplazados a Nueva York celebran continuas entrevistas

Sede de las Naciones Unidas. — El discurso de Fidel Castro ante la Asamblea general duró exactamente 4 horas y 28 minutos.

Fidel Castro, dijo, entre otras cosas, que está considerando seriamente dentro de la estructura de la ley internacional, la retirada de las fuerzas militares norteamericanas de la base naval de Guantánamo.

ENTREVISTA EISENHOWER-MAC MILLAN  
Nueva York. — El presidente Eisenhower y el primer ministro británico, Harold Mac Millan, han celebrado una entrevista de dos horas y media, al término de la cual respectivos portavoces han dicho a los periodistas que ambas personalidades están de acuerdo en no aceptar la petición soviética para que el secretario general de la ONU sea sustituido por un triunvirato.

La declaración conjunta británico-norteamericana dice que el primer ministro y el presidente están de acuerdo en el vital papel de las Naciones Unidas, particularmente en la crisis del Congo y en la necesidad de dar completo apoyo al secretario general en su tarea.

Los portavoces afirmaron que Mac Millan no está tratando de mediar entre Eisenhower y Kruschef y que hasta ahora, no se ha previsto ninguna reunión entre Mac Millan y Kruschef, aunque la celebración de una entrevista entre ambos es «perfectamente posible».

PIENSA CONVERSAR CON EL «PREMIER» INGLES

Nueva York. — Kruschef ha declarado a los periodistas que piensa entrevistarse con Mac Millan en esta ciudad y que la reunión se celebrará cuando lo acuerden el jefe del Gobierno británico y él.

A la hora del almuerzo se ha reunido en la residencia de la delegación soviética, Kruschef con diversos dirigentes de países comunistas. A su entrada en el edificio aparecieron ceñijados los periodistas, que se negaron a hablar con los periodistas. — Efe.

APOYO A MR. «H»

Nueva York. — Una gran mayoría de naciones africanas apoyan al secretario general de las Naciones Unidas, en vista de los ataques soviéticos de que ha sido objeto, según informa hoy un representante del Departamento de Estado norteamericano.

Esta declaración se ha dado a conocer después de que el presidente Eisenhower y el primer ministro británico, Harold Mac Millan, han hecho conocer su decisión de apoyar a Hammarskjöld y han pedido a la ONU que continúe el estudio sobre el desarme y otros problemas. — Efe.

LOS PLANES DE «K»

Sede de las Naciones Unidas. — De fuente bien informada se dice que el jefe del Gobierno soviético Nikita Kruschef, ha decidido permanecer en Nueva York, por lo menos dos semanas más y se cree que está determinado a iniciar alguna nueva acción propagandística en torno a su utópico plan de desarme.

REUNION NEHRU - NASSER

Nueva York. — El jefe del Gobierno indio, Nehru, y el presidente de la RAU, Nasser, después de celebrar entrevistas aisladas con Eisenhower, han conferenciado durante una hora en la sede de la delegación de la República Árabe Unida.

Después de la conferencia Nehru, respondió a preguntas de los informadores. Al ser preguntado si trataba de formar un bloque neutralista, el jefe del Gobierno de la India contestó: «No hay bloque neutralista, sólo hay países independientes».

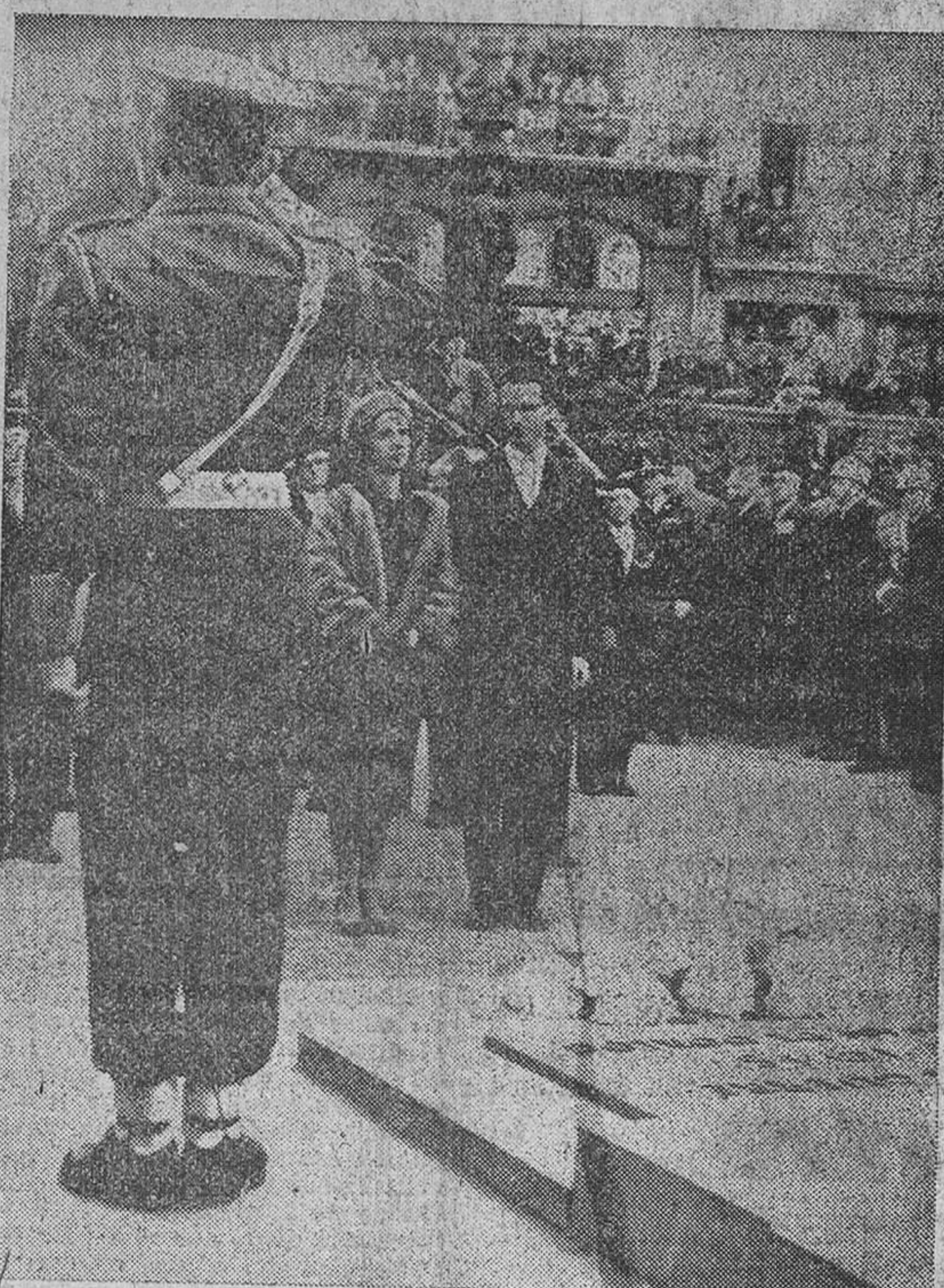
Nasser recibió después al presidente heredero de Marruecos Muley Hassan, vice-jefe del Gobierno marro-

qui. Posteriormente, el presidente de la RAU recibió a su colega yugoslavo Tito, por segunda vez en tres días.

REGRESO A WASHINGTON

New Park (New Jersey). — El presidente Eisenhower ha salido con destino a Washington, después de dos días de estancia en Nueva York.

LE INVITO A IR A EL CAIRO  
Nueva York. — El presidente de la RAU, Gamal Abdel Nasser, ha invitado al presidente Eisenhower a visitar la República Árabe Unida, según ha anunciado un representante de la delegación de este país.



Fabiola y Balduino ante la Tumba del Soldado Desconocido

Balduino de Bélgica y su prometida, Fabiola de Mora, fue ante la Tumba del Soldado Desconocido, momento que recoge la fotografía. (ACALTA)

## El Ayuntamiento acometerá decididamente la urbanización de veintidós calles de la ciudad

Las obras comenzarán a primeros de año y se realizarán mediante subasta y con aplicación de contribuciones especiales

«Este plan declara el alcalde lo desarrollaremos a compás de los medios económicos de la Corporación y de posibles ayudas estatales»  
(Información en quinta página)

## Nasser pide un plebiscito en Argelia, supervisado por las Naciones Unidas

También Gomulka propone la celebración de un referéndum mundial preguntando «si los pueblos quieren bombas nucleares o un desarme total»

Nueva York. — La sesión de esta mañana de la Asamblea general de la ONU dio comienzo a las 10,55 (15'55, hora española) con un discurso del secretario del

partido comunista rumano, primer delegado de su país, que respaldó naturalmente las peticiones soviéticas.

Kruschef, como es su costumbre, fue el primero de los principales dirigentes en llegar a la sala de la Asamblea y mantuvo una animada conversación con el presidente Tito antes de ocupar su escaño. El presidente Nkrumah y el jefe del Gobierno cubano, Fidel Castro, ocuparon sus puestos poco antes de que terminara de hablar el representante rumano.

Terminado el discurso del dirigente rumano, subió a la tribuna el presidente de la República Árabe Unida, Abdel Nasser, que fue acogido con una calurosa salva de aplausos. Después de comenzar diciendo que su mayor esperanza es que la actual sesión de la asamblea general pase a la Historia como la sesión de la paz, Nasser reiteró el deseo de la RAU de que sea permitido el ingreso de la China comunista en la ONU y pasó a referirse a los sucesos del Congo. Afirmó que el imperialismo ha tratado de utilizar a las Naciones Unidas como una máscara para llevar a cabo sus designios y agregó a este respecto: «Esta maniobra imperialista tiene dos víctimas, el pueblo del Congo y la propia ONU».

«Por lo que se refiere a Palestina», dijo más adelante Nasser, «las Naciones Unidas están obligadas a mantener sus responsabilidades en relación con aquel país y con el pueblo árabe». «Esta es la única solución al problema de los refugiados árabes expulsados de Palestina».

El presidente Nasser dijo más adelante que el Gobierno francés cree que sus armas podrían cambiar la voluntad divina que hizo de Argelia una parte del continente africano y de su pueblo, una parte de la tierra árabe. «Francia trató», añadió Nasser de hacer de la tierra de Argelia, una extensión geográfica de Francia y, de su pueblo, un pueblo dependiente y esclavizado». Después de decir que la ONU debe cumplir su deber en este orden de cosas, Nasser, agregó: (Pasa a tercera pag.)

## Llega a S'Agaró, en la Costa Brava doña Carmen Polo de Franco

Solis y Sanz Orrio presiden en Pamplona los actos del cincuentenario de la antigua Federación Social Agraria

Toma posesión de una cátedra en Madrid el Dr. Muñoz Alonso

Zaragoza. — Minutos antes de las dos de la tarde y en viaje de riguroso incognito, llegó por carretera la esposa de Su Excelencia el jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, a la que acompañaban dos de sus nietas y el segundo jefe e intendente de la Casa civil del Generalísimo.

La ilustre dama se detuvo en la puerta de la basílica del Pilar. Después de orar durante unos minutos en la angélica capilla, la esposa del Caudillo y sus nietas, subieron al Camarín de la Virgen para besar la sagrada ima-

gen. Después, doña Carmen Polo de Franco y sus acompañantes, se trasladaron a la sacristía de la Virgen, donde el deán mostro a la esposa de Su Excelencia dos estrellas de las que tachonan el fondo del camarín, para que viese como están confeccionadas.

A la salida de la basílica, numeroso público, que había advertido la presencia de doña Carmen Polo de Franco, la hizo objeto de calurosos aplausos y de entusiastas muestras de afecto y simpatía.

Poco después de almorzar, la

esposa del Caudillo y sus acompañantes, continuaron viaje.

PASO POR BARCELONA

Barcelona. — Por carretera, llegó a las seis y media de la tarde, la esposa de S. E. el jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, que continuó viaje a la Costa Brava. — Cifra.

EN S'AGARÓ

S'Agaró (Gerona). — La esposa de Su Excelencia el jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, llegó a las siete y media de la tarde a esta población, acompañada de dos de sus nietas y del segundo jefe de la Casa civil de Su Excelencia. La ilustre dama fue recibida por sus hijos, los marqueses de Villaverde; por la marquesa de Villaverde, esposa del capitán general de la región; por los gobernadores civil y militar de Barcelona y por otras autoridades provinciales. — Cifra.

CONMEMORACION EN PAMPLONA

Pamplona. — Hoy se ha conmemorado el cincuentenario de la fundación de la antigua Federación Social Agraria, actualmente Unión Territorial de Cooperativas del Campo. Han asistido los ministros secretario general del Movimiento y de Trabajo y otras personalidades.

A las diez y media fue oficiada en la Catedral una misa a la

(Pasa a cuarta página)

## Apoteósico triunfo de Rafael Frühbeck dirigiendo la Orquesta Nacional española en Ginebra

«No hay duda que Frühbeck es el tipo de director predestinado» («Le Journal de Geneve»)

«La orquesta tuvo en Frühbeck un intérprete que hay que clasificar sin duda entre los grandes hombres del mañana» («Le Courrier»)



neve» escribe que no hay duda que Frühbeck es el tipo de director predestinado, para quien el arte que ejerce no parece plantear problemas. El diario «Le Courrier» dice que el programa, interpretado con concierto y solidaridad ejemplares por la orquesta, tuvo en Frühbeck un intérprete que hay que clasificar sin duda entre los grandes hombres del mañana. Por su parte, el periódico «La Suisse» escribe que Frühbeck ha logrado conservar en la orquesta el mordiente, la fogosidad y el verbo característico del conjunto español.

Con esta actuación de la primera agrupación musical española concluye, pues, el magno Festival Español que, organizado por la municipalidad de Ginebra en colaboración y bajo el patrocinio de la embajada de España, se ha celebrado en la ciudad suiza durante la segunda quincena de Septiembre. Comenzado con una triunfal actuación de los Coros y Danzas de España, el Festival prosiguió con sendos conciertos del arpista Nicanor Zabaleta y el guitarrista Andrés Segovia y con tres representaciones de la Compañía Lope de Vega, dirigida por José Tamayo, que puso en escena el «Don Juan Tenorio», de Zorrilla.

Igualmente, en el marco del Festival se celebraron dos sesiones cinematográficas en las que se proyectaron varios documentales cinematográficos en colores, que alcanzaron un gran éxito. Además de estas manifestaciones, y al margen del programa oficial, la Sociedad de Amigos de la Lengua Española organizó una gran verbena madrileña, a la que asistieron un millar de invitados y el circo Koni ofreció dos sesiones especialmente dedicadas a España.



## El paso a nivel

Un muerto y numerosos heridos forman el trágico balance del accidente sucedido en las proximidades de la estación de Barrios, en la carretera de Jerez. Un microbús fue arrastrado durante diez metros, quedando en el estado que registra la foto. — (Foto Europa Press).

Un muerto y numerosos heridos forman el trágico balance del accidente sucedido en las proximidades de la estación de Barrios, en la carretera de Jerez. Un microbús fue arrastrado durante diez metros, quedando en el estado que registra la foto. — (Foto Europa Press).

## EL EJERCITO CONGOLES QUIERE ARREGLAR LA CRISIS POR UNA CONFERENCIA DE TODOS LOS POLITICOS EN MESA REDONDA

Joseph Ileo acepta la idea de Mobutu

Leopoldville. — El jefe de Estado Mayor del Ejército congoleño, coronel Mobutu, sigue hoy adelante con sus planes de celebración de una conferencia de mesa redonda de todos los políticos congoleños, para tratar de poner fin a la crisis y de conseguir un Gobierno efectivo. Se afirma que el coronel ha anunciado el propósito de enviar a

provincias aviones que traigan a Leopoldville a los senadores y diputados ausentes de la capital y a los miembros de los Gobiernos provinciales. — Efe.

ILEO ACEPTA LA IDEA

Leopoldville. — En una conferencia de prensa, Joseph Ileo, jefe del Gobierno nombrado por el presidente Kasavubu en sustitución del de Lumumba, se ha mostrado conforme con la celebración de una conferencia de mesa redonda de los políticos congoleños propugnada por el coronel Mobutu, y ha señalado que esa idea responde a una sugerencia hecha por el mismo a primeros de la semana pasada.

Ileo explicó que la idea le fue expuesta por un grupo de 28 militares, que lo visitó para manifestarle la necesidad de que el Gobierno «volviera pronto a funcionar». Añadió Ileo que el presidente Kasavubu también había sido visitado por dicho grupo.

Por otra parte, Lumumba ha manifestado que a él también lo habían visitado los 28 militares, y que les dio su conformidad con la celebración de la conferencia de mesa redonda de los políticos. — Efe.

LOS VEINTISEIS MILITARES HABLARAN A TODOS LOS JEFES POLITICOS

Leopoldville. — Los 26 oficiales que han visitado a Kasavubu, Lumumba e Ileo para conseguir su anuencia a la celebración de una conferencia de mesa redonda de los políticos congoleños han salido de Leopoldville en avión especial. Dichos militares, escogidos por el coronel Mobutu y que representan a todas las unidades de las fuerzas armadas del Congo, van a recorrer el país para ponerse en contacto con todos los dirigentes políticos e invitarlos a la citada conferencia, que Mobutu desea se lleve a efecto dentro de dos o tres días, a ser posible.

El jefe del Estado Mayor declaró que concede la mayor importancia a que acuda a Leopold-

ville el jefe del Gobierno katan-gués, Tshombe, a quien está «dijo» dispuesto a ir a buscar a Elisabethville y cuya seguridad fuera de Katanga garantizaría él. — Efe.

SE TRATA DE CONSEGUIR «ALGO IMPORTANTE Y PROFUNDO»

Leopoldville. — En su conferencia de prensa, Joseph Ileo dijo también que en cuanto a la conferencia de mesa redonda que propugna el coronel Mobutu, no se trata de una reconciliación entre Kasavubu y Lumumba sino algo mucho más importante y profundo. Afirmó que la crisis congoleña no ha de resolverse estrechándose las manos las dos personalidades citadas y que, por otra parte, el único Gobierno legítimo del Congo es el presidido por él, que asegura tiene el apoyo de la gran mayoría de la población y no cederá ante la propaganda ni el «chantaje». — Efe.

## ¿Fracasaron los rusos en su intento de enviar un hombre al espacio?

Así lo dice «Newsweek»

Nueva York. — La revista «Newsweek» informa hoy de que los rusos trataron de lanzar un vehículo al espacio que coincidiera con la intervención de Kruschef en las Naciones Unidas. «Los escuchas norteamericanos recogieron datos evidentes del intento, pero, al parecer, la prueba fracasó a los pocos momentos de ser lanzado el vehículo. Los escuchas dejaron de captar sus señales». — Efe.

Ginebra. — Con un apoteósico triunfo de la Orquesta Nacional de España, dirigida por Rafael Frühbeck, de Burgos, finalizó anoche el Festival Español de Ginebra. El público que llenó la sala del «Victoria Hall» rindió un memorable homenaje a la música española al finalizar el concierto, obligando a la orquesta a conceder un bis, aclamando ininterrumpidamente a los profesores, el director y a los solistas Gaspar Cassadó y González Soriano. El crítico de «Le Journal de Ge-

# Ayer

NO hay que decir en qué grado nos interesa todo cuanto se refiere con la exaltación del Cid. Por eso, hemos seguido, con cierto escepticismo no exento de temor, la serie de noticias publicadas sobre la próxima realización de la película "El Cid".

Ahora parece haberse decidido, de hecho, que sea Sofía Loren la que protagonice a la figura de doña Jimena. Y si la noticia nos ha hecho acentuar esos temores, he aquí que también nos obliga a reproducir, con el más completo asenso, el comentario recientemente publicado por nuestro querido colega "Madrid", en su leída e interesante sección "Latidos de la ciudad", comentario que bien merece ser conocido por los lectores del DIARIO y que, por eso, reproducimos íntegramente.

Dice así, bajo el título "Doña Jimena va al Oeste":

"Parece ser que, finalmente, Sofía Loren interpretará el papel de Doña Jimena en la película "El Cid". Ya la elección de Charlton Heston para encarnar a Rodrigo Díaz había causado bastante estupor; pero la gente se conformó, esperando que la caracterización añadiese prestancia épica al actor. Vestido de loriga y cubierto con el casco de carbunclos, amén de largamente barbado, quizá, quizá..."

"Pero Sofía! Sofía, no. A Sofía Loren no conseguimos imaginárnosla en el cometido que se

le ha asignado. Dicen los realizadores de la película que durante años han tenido "La España del Cid", obra gigante de Menéndez Pidal, como libro de cabecera. ¿Es posible que al llegar a coexistir en su imaginación otra imagen de Doña Jimena?

La esposa del Cid era noble, empantada directamente con Reyes, y su figura rebosa dignidad, señorío, amén de dulzura; una dulzura muy serena. ¿Es conciliable esto con las características de actriz de la Loren? Nos tememos mucho que no. Al menos, el simple hecho de emparejar ambas mujeres resulta tan chocante a nuestros ojos que no nos extraña escuchar comentarios indignados. Por nuestra parte, creemos que la cosa no es para indignarse. Simplemente, para pensar lo difícil que resulta a un pueblo recién nacido a la Historia y con poca más aventura que la de los "westerns" y los "gangsters", comprender enteramente la aventura histórica de unos siglos que le son absolutamente ajenos. Todos los héroes, vistos a través de esos ojos, tienen algo de personajes del Oeste, y las mujeres se convierten en atractivas muchachas de bellos ojos y figuras insinuantes."

Por nuestra parte, no nos queda sino reiterar la más absoluta de las conformidades con el comentarista madrileño.—B.I.

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO. — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil, las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** José Ignacio López y Alonso, María del Mar Saldaña y Benito, Angel Nicanor López y Rivas y Fernando Martínez y Pérez.

**Matrimonios:** Don Juan José García y Nebreda con doña Josefina Gil y Lara, hoy a las diez y media en San Lesmes; don Eusebio Ibañez y Magdalena con doña Amalia Camargo y Torregrosa, hoy a las once y cuarto en San Julián San Pedro y San Felices; don Félix Caballero y Jiménez con doña Celedonia Hernández y Villarreal y don Juan José de la Cruz Caballero con doña María Clementina Martínez y Palacios, hoy a las doce y media en La Anunciación; don Gerardo Rodríguez y Casado con doña Aurora Foncio y Bueno, hoy a las doce y media en San Julián San Pedro y San Felices.

**Defunciones:** Cirila Cascajares del Río, de Cidoncha, Crucero San Julián, 13.

CAE DE LA MOTOCICLETA Y SE FRACTURA UNA CLAVICULA. — El vecino de Urbel del Castillo, Alfredo Crespo Cres-

# Actualidad burgalesa

## INOTICIAS

**SE VENDE UVA EN VILLALMANZO**

La vendimia se hará del 3 al 6 de Octubre.

LA HERMANDAD FARMACIAS DE GUARDIA. — Rojo, Espolón, 22; Hidalgo, San Juan, 25 y Pascual de la Puente, Salas, 7.

**AUXILIARES EMPRESA**

título oficial, exámenes en Bilbao y Madrid, Secretariado

**Academia Centro**

EL CUPON PRO-CIEGOS. — En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 250 pesetas el número 553, y con 25 pesetas todos los números terminados en 53.

**Wagons Lits Cook**

LE OFRECE

Un crucero fin de año en la motonave "Cabo San Vicente"

**BERLITZ IDIOMAS**

Abierta matrícula para

**Nuevos cursos DE FRANCES, INGLES, ALEMAN**

Profesores nativos Cursos especiales de Comercial

**Taberneros**

Se traspasa la taberna de Villatoro, por no poderla atender. Para informes en Burgos, Avenida del Cid, 65. — Teodoro.

**IZAMIL**

LAIN CALVO, 28 BURGOS

**TELEVISION**

el mejor servicio

**RADIOLANDIA**

Cid, 9.

Burgos - Bilbao - San Sebastián

**TIMAN A UNA MUJER.** — La vecina de esta ciudad Angeles Rodríguez López, de 29 años, casada, natural de Gor (Granada) y con domicilio en Fernán González número 72, denunció a las seis y veinte de la tarde de ayer en la inspección de guardia de la Comisaría de Policía que dos horas antes fue víctima de un "ti-

po, de 33 años, soltero, labrador, sufrió una caída de la motocicleta que montaba, en las proximidades de Veldejos de la Lora. Se fracturó la clavícula derecha y se causó otras lesiones, de las que recibió asistencia por el médico de Sargentos de la Lora.

Al frenar el señor Cano, derrapó el vehículo unos siete metros, yendo a chocar de costado contra el coche de Marrucos. Ambos tuvieron daños de escasa importancia.

**Le molestan las gafas?**

sustitúyalas por

**Levitillas corneanas invisibles**

Venta exclusiva

**OPTICA INTERNACIONAL**

**Guillermo Frühback**

Espolón núm. 30

**BOLETIN METEOROLOGICO**

completo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media:

Barómetro. — A las ocho de la mañana, 866,9; a las dos de la tarde, 867,3; a las siete de la tarde, 866,3.

Temperatura ambiente. — Máxima 18 grados a las 16,30 horas, mínima 10,6 grados a las 4,15 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, S-5,4 kilómetros; a las dos de la tarde, S-7,2 kilómetros; a las siete de la tarde, S-14,4 kilómetros.

Lluvia en milímetros, 0,4.

**ASCENDIDO.** — Después de haber aprobado el curso de capacitación para Mandos de personal del Cuerpo general de Policía, ha sido nombrado por el ministro de la Gobernación comisario de segunda, nuestro querido amigo don Pablo Miguel Ojeda, que lleva 28 años de ejercicio de la profesión en la plantilla de Burgos.

Reciba nuestra más cordial enhorabuena.

**CHOCUE DE VEHICULOS.** — En el kilómetro 280 de la carretera de Madrid - Irún, dentro del término municipal de Briviesca, chocaron dos automóviles sin que, por fortuna hubiera que lamentar heridos ni desperfectos de consideración.

Cuando se dirigía hacia San Sebastián el industrial de nuestra ciudad don Julio Cano Pereda, conduciendo su coche M-184218 al llegar a la altura del hostal "El Vallés" fue sorprendido por la vacilante maniobra del automóvil 7627-15-MA, que llevaba al volante el súbdito francés, con residencia en Fez (Marruecos), M. Jacques Gabilau, al que acompa-

**ACIDENTE DE TRABAJO.** — Poco después de las dos de la tarde de ayer ingresó en la Casa de Socorro, Máximo García Peña, de 38 años de edad, peón caminero de Obras Públicas, quien hallándose prestando servicios para dicho organismo, encaramado en un árbol, tuvo la desgracia de caerse, produciéndose fuerte contusión con hematoma y probable fractura de antebrazo izquierdo por su tercio inferior y erosiones en regiones frontal y mentoniana, de pronóstico reservado.

En el citado Centro recibió la asistencia de los facultativos de guardia.

**RECEBIÓ LA AYUDA DE LA COMISARIA DE POLICIA.** — Después de haber pasado el curso de capacitación para Mandos de personal del Cuerpo general de Policía, ha sido nombrado por el ministro de la Gobernación comisario de segunda, nuestro querido amigo don Pablo Miguel Ojeda, que lleva 28 años de ejercicio de la profesión en la plantilla de Burgos.

Reciba nuestra más cordial enhorabuena.

**CHOCUE DE VEHICULOS.** — En el kilómetro 280 de la carretera de Madrid - Irún, dentro del término municipal de Briviesca, chocaron dos automóviles sin que, por fortuna hubiera que lamentar heridos ni desperfectos de consideración.

Cuando se dirigía hacia San Sebastián el industrial de nuestra ciudad don Julio Cano Pereda, conduciendo su coche M-184218 al llegar a la altura del hostal "El Vallés" fue sorprendido por la vacilante maniobra del automóvil 7627-15-MA, que llevaba al volante el súbdito francés, con residencia en Fez (Marruecos), M. Jacques Gabilau, al que acompa-

**ACIDENTE DE TRABAJO.** — Poco después de las dos de la tarde de ayer ingresó en la Casa de Socorro, Máximo García Peña, de 38 años de edad, peón caminero de Obras Públicas, quien hallándose prestando servicios para dicho organismo, encaramado en un árbol, tuvo la desgracia de caerse, produciéndose fuerte contusión con hematoma y probable fractura de antebrazo izquierdo por su tercio inferior y erosiones en regiones frontal y mentoniana, de pronóstico reservado.

En el citado Centro recibió la asistencia de los facultativos de guardia.

**RECEBIÓ LA AYUDA DE LA COMISARIA DE POLICIA.** — Después de haber pasado el curso de capacitación para Mandos de personal del Cuerpo general de Policía, ha sido nombrado por el ministro de la Gobernación comisario de segunda, nuestro querido amigo don Pablo Miguel Ojeda, que lleva 28 años de ejercicio de la profesión en la plantilla de Burgos.

Reciba nuestra más cordial enhorabuena.

**CHOCUE DE VEHICULOS.** — En el kilómetro 280 de la carretera de Madrid - Irún, dentro del término municipal de Briviesca, chocaron dos automóviles sin que, por fortuna hubiera que lamentar heridos ni desperfectos de consideración.

Cuando se dirigía hacia San Sebastián el industrial de nuestra ciudad don Julio Cano Pereda, conduciendo su coche M-184218 al llegar a la altura del hostal "El Vallés" fue sorprendido por la vacilante maniobra del automóvil 7627-15-MA, que llevaba al volante el súbdito francés, con residencia en Fez (Marruecos), M. Jacques Gabilau, al que acompa-

# Resumen informativo de Centros y organismos oficiales

## AYUNTAMIENTO DE BURGOS

**QUINTAS.** — Al objeto de hacerles entrega de la Cartilla Militar, se ruega a los mozos alistados por este Ayuntamiento, pertenecientes al reemplazo de 1930, se personen en el Negociado de Quintas de la Secretaría Municipal, de diez y media a una y media durante los días 28 del actual al 8 del próximo mes de Octubre.

## Instituto Nacional de Enseñanza Media "Cardenal López de Mendoza"

**EXAMENES DE GRADO SUPERIOR.** — El Ilmo. señor presidente del tribunal de Grado Superior, convoca a todos los alumnos matriculados en dicho Grado para realizar

## Delegación Administrativa de Educación Nacional

**PAGO DE CASA HABITACION A LOS SRES. MAESTROS DE LA CAPITAL.** — Se pone en conocimiento de los señores maestros de Burgos (capital) que a partir del día 28, en horas de cinco a siete de la tarde y en el domicilio de esta Delegación, calle Conde de Jordana núm. 3, 2.º,

## Comisión Permanente del Consejo Provincial de Educación Nacional

**OPOSICIONES A INGRESO EN EL MAGISTERIO.** — Esta Comisión en su sesión del último sábado, día 24 de los corrientes acordó conceder a todos aquellos maestros y maestras que han de tomar parte en los ejercicios de la Oposición en el Magisterio Nacional Primario y que se encuentran desempeñando Escuela interinamente, el permiso reglamentario para estos casos, que es de ocho días antes de empezar el ejercicio y ocho días después de haber terminado, viniendo obligados los interesados a comunicar a esta Secretaría, Delegación Administrativa de Educación Nacional, sita en calle Conde de Jordana núm. 3, 2.º, mediante oficio con el V.º B.º del señor alcalde, el día en que se ausenten y que, la enseñanza en su escuela queda debidamente atendida, así como también el día en que se reintegren a su cargo.

## Comisión Permanente del Consejo Provincial de Educación Nacional

**OPOSICIONES A INGRESO EN EL MAGISTERIO.** — Esta Comisión en su sesión del último sábado, día 24 de los corrientes acordó conceder a todos aquellos maestros y maestras que han de tomar parte en los ejercicios de la Oposición en el Magisterio Nacional Primario y que se encuentran desempeñando Escuela interinamente, el permiso reglamentario para estos casos, que es de ocho días antes de empezar el ejercicio y ocho días después de haber terminado, viniendo obligados los interesados a comunicar a esta Secretaría, Delegación Administrativa de Educación Nacional, sita en calle Conde de Jordana núm. 3, 2.º, mediante oficio con el V.º B.º del señor alcalde, el día en que se ausenten y que, la enseñanza en su escuela queda debidamente atendida, así como también el día en que se reintegren a su cargo.

**QUIA DEL ESPECTADOR**

**COLISEO.** — "Pan amor y... Andaluza" (3R) y "Un mayordomo aristócrata" (3).

**AVENIDA.** — Compañía titular del Teatro Lara de Madrid, con la comedia "Maribel y la extraña familia" (3R).

**CALATRAVAS.** — "Los lios de Susana" (3) y "Carmen la de Ronda" (3R).

**CORDON.** — "El hombre que sabía demasiado" (s. c.).

**GRAN TEATRO.** — "Azafatas con permiso" (s. c.) y "Viva las Vegas" (3R).

**REX.** — "Red invisible" (2) y "Mar eterno" (2).

**ASTORIA.** — "Nosotros los gangsters" (2) y "La dinastía del petróleo" (2).

**EN MIRANDA**

**CINEMA.** — "Los espías" (3).  
AVENIDA. — "Amanecer incierto" (3).

**EN ARANDA**

**TEATRO PRINCIPAL.** — "Con la vida de otro" (3).

**IZAMIL**

LAIN CALVO, 28 BURGOS

**CHOCUE DE VEHICULOS.** — En el kilómetro 280 de la carretera de Madrid - Irún, dentro del término municipal de Briviesca, chocaron dos automóviles sin que, por fortuna hubiera que lamentar heridos ni desperfectos de consideración.

Cuando se dirigía hacia San Sebastián el industrial de nuestra ciudad don Julio Cano Pereda, conduciendo su coche M-184218 al llegar a la altura del hostal "El Vallés" fue sorprendido por la vacilante maniobra del automóvil 7627-15-MA, que llevaba al volante el súbdito francés, con residencia en Fez (Marruecos), M. Jacques Gabilau, al que acompa-

**ACIDENTE DE TRABAJO.** — Poco después de las dos de la tarde de ayer ingresó en la Casa de Socorro, Máximo García Peña, de 38 años de edad, peón caminero de Obras Públicas, quien hallándose prestando servicios para dicho organismo, encaramado en un árbol, tuvo la desgracia de caerse, produciéndose fuerte contusión con hematoma y probable fractura de antebrazo izquierdo por su tercio inferior y erosiones en regiones frontal y mentoniana, de pronóstico reservado.

En el citado Centro recibió la asistencia de los facultativos de guardia.

**AQUILERO**

**LOCALES** con piso arriendo. Alfaro, 16.

**PROPIO** para garaje, exposición, 900 metros 5,50 altura, con vivendas. Avenida del Cid. Prigo.

**ATENCION!** Apropriad para pescadería, farmacia, tienda, vinos, local vivienda. Paseo Fuentesillas Prigo. Moneda, 13.

**PISOS** 4 habitaciones. "Punta Brava", 750 mensuales. Prigo. Moneda, 13.

**SE AQUILA** piso céntrico, muy soleado, seis habitaciones, calefacción, baño, servicios, ascensor. Informes esta Administración.

**IMPORANTE** empresa necesita piso, cuatro o cinco habitaciones. Almirante Bonifaz, 14, primero.

**PISO** alquiler. Moneda, 13, bajo.

**MOTOCICLETA Y ACCESORIOS**

**LEYLAND** Cometa, carga 8.000, a toda prueba, vendo. Teléfono 2912.

**LA TROMBOLISTAS!** Matriculaciones, Transfeencias, carnet de conductor, tramita rápidamente Gestoría Quintanilla.

**CAMBIO** tres magníficos pisos, céntricos, estrenar, por camión 10 toneladas. Prigo. Moneda, 13.

**PROPIETARIO!** De-sea vender, comprar, permutar, camión o coche? Gestoría Quintanilla.

**LEYLAND** Cometa, compañía. Informes, Gestoría Quintanilla.

**VENDO** basculante con caja metálica a estrenar por 7.000 a 8.000 Kgs. Informes esta Administración.

**FIAT** moderno inmejorable, vendo barato. Mercado Sur, 15. Pescadería.

**VENDO** DKW Kombi I José Luis Oscar. Lerna.

**COMPRO** Seat 600 nuevo o pocos Kms. Teléfono 3180.

**VENDO** camión «Tames», 7 toneladas, año 1928, todo en chapa. Transportes Pedro. Teléfono 3112.

**VENDO** camión GMC, con motor Henschel, con reductora de aire, diferencial Latinguer, 4 ruedas nuevas, perfecto estado. Tratar Luis Ibañez, en Palacios de la Sierra.

**VENDO** furgón Citroën 5 HP. Calle Briviesca, 18.

**VENDO** coche BMW, por adjudicación Seat. Mateo Cerezo, 7. Teléfono 5388.

**TAXI** Renault 4-4, precio 2,50 kilómetro. Teléfono 2154.

**TAXI** varios coches, grandes pequeños, 2,50, 3,50 y 4,50. Vistas horas oficina, calle Ángel Ganivet, 73 (Colonia del Retiro), Madrid.

**NECESITO** niñera mayor o aña, para Bilbao, hasta 45 años, inútil sin informes. Almirante Bonifaz, 10, 1.º, dcha.

**COMPRO** coche moderno. Teléfono 3837. Burgos.

**VENDO** Studebaker moderno motor Barrel, 105, volante reductor, tra/ajando a toda prueba, barato. Garaje París.

**CONTINENTAL** - AUTO, S. A. Renaults G.M.C. - Chevrolet - Opel - Bedford y varios. Rúa 60 n.º Sotelo, 2 Teléfono 1814.

**AUTOMOVILISTAS!** Matriculaciones, Transfeencias, carnet de conductor, tramita rápidamente Gestoría Quintanilla.

**CAMBIO** tres magníficos pisos, céntricos, estrenar, por camión 10 toneladas. Prigo. Moneda, 13.

**PROPIETARIO!** De-sea vender, comprar, permutar, camión o coche? Gestoría Quintanilla.

**LEYLAND** Cometa, compañía. Informes, Gestoría Quintanilla.

**VENDO** basculante con caja metálica a estrenar por 7.000 a 8.000 Kgs. Informes esta Administración.

**FIAT** moderno inmejorable, vendo barato. Mercado Sur, 15. Pescadería.

**VENDO** DKW Kombi I José Luis Oscar. Lerna.

**COMPRO** Seat 600 nuevo o pocos Kms. Teléfono 3180.

**ENSEÑANZAS**

**MAESTRA** sustituirá escuela nacional durante tres meses. Informes esta Administración.

**ACADEMIA Centro.** Cultura General, varios grados. Idiomas. Taquígrafía. Gran Centro Mecanográfico.

**ACADEMIA Centro.** Contabilidad práctica, Prigo. Agente la Propiedad, cálculo, correspondencia mercantil, Preparación oficinas. Bancos. Diversos grados.

**ACADEMIA Centro.** Ingreso y Bachillerato Libre. Magisterio. Repetición de asignaturas para alumnos oficiales a horas compatibles.

**CON DABILIDAD.** Cálculo, Idiomas, preparación de oficinas. Académica. Valdemoro. Ripollés. Sanjurjo, 36.

**BACHILLERATO.** Magisterio, comercio. Oposiciones. Academia Valdemoro-Ripollés.

**FINCAR**

**CONSTRUCTOR** vende de pisos de 4 habitaciones y servicios, esmerada construcción, excelentes precios reducidos. Informes calle Victoria, 105, Sr. Adrián.

**PISOS** y locales exentos contribución, facilidades pago. Teléfono 4285.

**VENDO** pisos libres propios, cuatro, cinco y seis habitaciones 100.000, 125.000, 175.000, facilidades pago. Concepción, 2, primero.

**VENDO** piso libre mucho sol y bohardilla, en Lain Calvo, Vda. de Sáenz de Santa María. San Juan, 1.

**SE VENDE** casa 4 habitaciones, cocina, garaje, lino, port. Huerta, Rivalamora, 17.

**ENSEÑANZAS**

**MAESTRA** sustituirá escuela nacional durante tres meses. Informes esta Administración.

**ACADEMIA Centro.** Cultura General, varios grados. Idiomas. Taquígrafía. Gran Centro Mecanográfico.

**ACADEMIA Centro.** Contabilidad práctica, Prigo. Agente la Propiedad, cálculo, correspondencia mercantil, Preparación oficinas. Bancos. Diversos grados.

**ACADEMIA Centro.** Ingreso y Bachillerato Libre. Magisterio. Repetición de asignaturas para alumnos oficiales a horas compatibles.

**CON DABILIDAD.** Cálculo, Idiomas, preparación de oficinas. Académica. Valdemoro. Ripollés. Sanjurjo, 36.

**BACHILLERATO.** Magisterio, comercio. Oposiciones. Academia Valdemoro-Ripollés.

**FINCAR**

**CONSTRUCTOR** vende de pisos de 4 habitaciones y servicios, esmerada construcción, excelentes precios reducidos. Informes calle Victoria, 105, Sr. Adrián.

**PISOS** y locales exentos contribución, facilidades pago. Teléfono 4285.

**VENDO** pisos libres propios, cuatro, cinco y seis habitaciones 100.000, 125.000, 175.000, facilidades pago. Concepción, 2, primero.

**VENDO** piso libre mucho sol y bohardilla, en Lain Calvo, Vda. de Sáenz de Santa María. San Juan, 1.

**SE VENDE** casa 4 habitaciones, cocina, garaje, lino, port. Huerta, Rivalamora, 17.

**ENSEÑANZAS**

**MAESTRA** sustituirá escuela nacional durante tres meses. Informes esta Administración.

**ACADEMIA Centro.** Cultura General, varios grados. Idiomas. Taquígrafía. Gran Centro Mecanográfico.

**ACADEMIA Centro.** Contabilidad práctica, Prigo. Agente la Propiedad, cálculo, correspondencia mercantil, Preparación oficinas. Bancos. Diversos grados.

**ACADEMIA Centro.** Ingreso y Bachillerato Libre. Magisterio. Repetición de asignaturas para alumnos oficiales a horas compatibles.

**CON DABILIDAD.** Cálculo, Idiomas, preparación de oficinas. Académica. Valdemoro. Ripollés. Sanjurjo, 36.

**BACHILLERATO.** Magisterio, comercio. Oposiciones. Academia Valdemoro-Ripollés.

**FINCAR**

**CONSTRUCTOR** vende de pisos de 4 habitaciones y servicios, esmerada construcción, excelentes precios reducidos. Informes calle Victoria, 105, Sr. Adrián.

**PISOS** y locales exentos contribución, facilidades pago. Teléfono 4285.

**VENDO** pisos libres propios, cuatro, cinco y seis habitaciones 100.000, 125.000, 175.000, facilidades pago. Concepción, 2, primero.

**VENDO** piso libre mucho sol y bohardilla, en Lain Calvo, Vda. de Sáenz de Santa María. San Juan, 1.

**SE VENDE** casa 4 habitaciones, cocina, garaje, lino, port. Huerta, Rivalamora, 17.

**ENSEÑANZAS**

**MAESTRA** sustituirá escuela nacional durante tres meses. Informes esta Administración.

**ACADEMIA Centro.** Cultura General, varios grados. Idiomas. Taquígrafía. Gran Centro Mecanográfico.

**ACADEMIA Centro.** Contabilidad práctica, Prigo. Agente la Propiedad, cálculo, correspondencia mercantil, Preparación oficinas. Bancos. Diversos grados.

**ACADEMIA Centro.** Ingreso y Bachillerato Libre. Magisterio. Repetición de asignaturas para alumnos oficiales a horas compatibles.

**CON DABILIDAD.** Cálculo, Idiomas, preparación de oficinas. Académica. Valdemoro. Ripollés. Sanjurjo, 36.

**BACHILLERATO.** Magisterio, comercio. Oposiciones. Academia Valdemoro-Ripollés.

**FINCAR**

**CONSTRUCTOR** vende de pisos de 4 habitaciones y servicios, esmerada construcción, excelentes precios reducidos. Informes calle Victoria, 105, Sr. Adrián.

**PISOS** y locales exentos contribución, facilidades pago. Teléfono 4285.

**VENDO** pisos libres propios, cuatro, cinco y seis habitaciones 100.000, 125.000, 175.000, facilidades pago. Concepción, 2, primero.

**VENDO** piso libre mucho sol y bohardilla, en Lain Calvo, Vda. de Sáenz de Santa María. San Juan, 1.

**SE VENDE** casa 4 habitaciones, cocina, garaje, lino, port. Huerta, Rivalamora, 17.

**ALQUILO** habitación con dos camas. Informes esta Administración.

**CEDO** habitación derecho cocina. Santocildes, núm. 4, 2.º.

**ESTUDIANTES,** pensión completa o comer por su cuenta. Informes esta Administración.

**ALQUILO** una habitación a señoría. San Agustín, 7, 1.º.

**SE DA** pensión a estudiantes o señorías. Informes esta Administración.

**CEDO** habitación sola. Barrantes, 3, 2.º, izquierda.

**MUEBLES**

**VENDO** mesa de comedor. Tinte, 5, 1.º, dcha.

**SE VENDEN** varias camas y muebles. San Juan, 3, 2.º. Señor Mateo.

**PERDIDAS**

**EXTRAVIADA** novilla tres años, cruzada, lleva un cencerro pequeño y una becerra de dos meses, del pueblo de Covaleda, desde el 15 de Agosto. Avisar, Antolin Ibañez, en Covaleda.

**NOVILLO** pardo, tres años, extraviado día 17 en Pesadas. Avisar a Perfecto Conde, en Cardajimeno.

**GABARDINA** encontrada vía pública. Entregará Sombretrera, 15, 4.º.

**EXTRAVIADO** una yegua pelo blanco, de 10 años, alzada regular, rozada en anca izquierda. Avisar, Sr. Adrián Rodríguez, Concepción, 21.

**HABITACION** con derecho cocina a matrimonio solo o admito huéspedes dormir. Rúa esta Administración.

**HUESPEDES**

**CEDO** dos habitaciones, cocina y servicios. Informes esta Administración.

**CASA** céntrica y confortable admitiría una o dos señorías. Preferible a dos hermanas. Informes esta Administración.

**ALQUILO** habitación con dos camas. Informes esta Administración.

**CEDO** habitación derecho cocina. Santocildes, núm. 4, 2.º.

**ESTUDIANTES,** pensión completa o comer por su cuenta. Informes esta Administración.

**ALQUILO** una habitación a señoría. San Agustín, 7, 1.º.

**SE DA** pensión a estudiantes o señorías. Informes esta Administración.

**CEDO** habitación sola. Barrantes, 3, 2.º, izquierda.

**MUEBLES**

**VENDO** mesa de comedor. Tinte, 5, 1.º, dcha.

**SE VENDEN** varias camas y muebles. San Juan, 3, 2.º. Señor Mateo.

**PERDIDAS**

**EXTRAVIADA** novilla tres años, cruzada, lleva un cencerro pequeño y una becerra de dos meses, del pueblo de Covaleda, desde el 15 de Agosto. Avisar, Antolin Ibañez, en Covaleda.

**NOVILLO** pardo, tres años, extraviado día 17 en Pesadas. Avisar a Perfecto Conde, en Cardajimeno.

**GABARDINA** encontrada vía pública. Entregará Sombretrera, 15, 4.º.

**EXTRAVIADO** una yegua pelo blanco, de 10 años, alzada regular, rozada en anca izquierda. Avisar, Sr. Adrián Rodríguez, Concepción, 21.

**HABITACION** con derecho cocina a matrimonio solo o admito huéspedes dormir. Rúa esta Administración.

**HUESPEDES**

**CEDO** dos habitaciones, cocina y servicios. Informes esta Administración.

**CASA** céntrica y confortable admitiría una o dos señorías. Preferible a dos hermanas. Informes esta Administración.

# Balduino de Bélgica: el Rey y el hombre

## Siente horror por el protocolo y la pompa de que ve rodeada su vida íntima

### Desde 1952 han sido frecuentes los rumores sobre su deseo de ingresar en la Trapa

### Es uno de los personajes más veces «casados» por la Prensa

Por BORJA HIDALGO



Tomaré una decisión cuando llegue el momento y Dios lo quiera... dijo el Rey Balduino de los belgas hace unos años a un ministro que le preguntó si no pensaba casarse. El momento ha llegado y la decisión tomada por el joven monarca belga afecta a una española morena y elegante, religiosa y caritativa, que habla correctamente, francés, inglés y alemán y que va a convertirse en la primera Reina española de Bélgica dentro de unos meses. Aunque no puede olvidarse que ya otra española, la Infanta Isabel Clara Eugenia, la hija predilecta de Felipe II, fue gobernadora casi Soberana — quizá la mejor gobernadora — del Flandes del siglo XVII.

Desde que prestó juramento ante las Cámaras, el 11 de Agosto de 1935, cuando aún no había cumplido veinte años, Balduino ha estado sometido a una constante presión política y periodística para que eligiera esposa y Bélgica volviera a tener una Reina. Una Reina que echaba de menos desde que la bella y popular Astrid, esposa de Leopoldo III, murió en accidente de automóvil cerca de Lucerna, el 29 de Agosto de 1935. Bien es verdad que aún vive la Reina Isabel, abuela de Balduino — en cuyo honor recibió su nombre la capital de Katanga, Elisabethville —; pero, apartada totalmente de la vida social, salvo por lo que se refiere a su asistencia a los conciertos, la Reina Isabel no podía llenar el vacío que se notaba en el Palacio Real de Bruselas. Y este vacío ha sido el que ha llenado durante diez años de rumores las páginas de los periódicos de todo el mundo.

#### MUCHOS RUMORES DE BODA

Con motivo de su ascensión al Trono, se habló de que iba a casarse con la princesa belga Isabella de Merode, hija del Gran Mariscal de la Corte. Cuando, en Mayo de 1952, estuvo en Siena (Italia), se habló insistentemente de su compromiso con Margarita de Saboya-Aosta, como más tarde había de figurar su nombre con el de la hermana de esta, María Cristina. El 9 de Abril de 1953, cuando su hermana mayor, la princesa Josefina-Carlota, contraía matrimonio con el Príncipe Heredero de Luxemburgo, la princesa Margarita de Inglaterra asistió a la boda y se aseguró entonces que ella era el principio de otro matrimonio que hubiera unido a los dos solteros reales que más han traído de cabeza a los periodistas, y que les han hecho fracasar en toda regla al anunciar sus respectivos matrimonios con personas en las que ningún informador había pensado.

En Julio de 1954, fue una princesa de sangre española, Sandra de Torlonia, hija de la Infanta Beatriz y nieta de Alfonso XIII, la que apareció en las páginas de varios periódicos, entre ellos "El Mundo" y "Magazine" de Bruselas, como posible elegida por Balduino. En Mayo de 1957, los rumores se refirieron a la princesa Astrid de Suecia, hija del Rey Haakon y recientemente ahijada de Astrid de Grecia, Reina de Bélgica y madre del propio Balduino.

El 20 de Abril de 1958 se celebró una gran fiesta de gala en el Palacio Real de Bruselas, con motivo de la famosa Exposición Mundial. Un baile que se aseguró que era el prólogo de la anhelada boda del Rey. Pero Balduino solamente bailó dos veces. La primera, abriendo el baile, con la princesa Beatriz de Holanda; la segunda, con la Princesa Birgitta de Suecia. Y "France Soir" explicó al día siguiente que ello era debido a que el Monarca belga se encontraba ya comprometido con una Teresa de Borbon Parma, precisamente no había asistido a la fiesta. Meses más tarde, se consideró inminente en París el anuncio de este compromiso e incluso los periódicos afirmaron que estaba ya preparada el ajuar que daban como segura Reina a la hija de Balduino.

El nombre de Balduino como esposo de la hija de Balduino ha sido también mencionado en distintas ocasiones en Bruselas. Margarita de Suecia, Beatriz de Ene de los Países Bajos — aunque la boda con la Princesa hubiera traído consigo difíciles problemas políticos — de su nación — la Princesa heredera de Suecia, Brigitta de Suecia, Tatiana de Grecia, María de las Neoborbon Parma; Sofía de Grecia, Alejandra de Grecia, etc., etc. Y última princesa María Gabriela de Grecia — hija del último Rey de Grecia — estuvo en Bruselas para visitar a la abuela común de Balduino, la Reina Isabel, los periodistas aseguraron que María Ga-

bría había rechazado la boda con el Sha de Persia porque se encontraba prometida con el Monarca belga y que el anuncio de este matrimonio iba a hacerse público de un momento a otro.

**"VA A INGRESAR EN LA TRAPA"**  
Más recientemente todavía, no hace aún dos semanas, otra noticia sensacional se extendió por todo el mundo: "El Rey Balduino va a abdicar para ingresar en la Trapa". Los rumores no eran nuevos, ciertamente. La primera vez que recordamos haberlos leído fue en el "Daily Mirror" de Londres, en 1952, coincidiendo con los comentarios que despertó en Gran Bretaña el hecho de que Balduino no hubiera asistido a los funerales de Jorge VI. Pero en esta ocasión eran más verosímiles. Su hermano Alberto, que entonces era demócrata joven ahora está ya más capacitado para convertirse en Rey de Bélgica, especialmente después de su matrimonio con la princesa italiana Paola, a la que sus compatriotas esperaban ya ver convertida en Reina de los belgas.

#### BALDUINO ACABA DE CUMPLIR 30 AÑOS

Rumores, por tanto, para todos los gustos en todas las épocas. Lo único que no había rumoreado nada es lo que acaba de anunciarse oficialmente, ante la sorpresa del mundo entero. Balduino I, Rey de los belgas, único Monarca soltero en el mundo, va a contraer matrimonio por amor con una joven española, a la que conoció en Suiza y con la que congenió rápidamente por la similitud de sus caracteres y aficiones.

Balduino de Bélgica marca así con el hecho más feliz de su dramática vida el sexto lustro de su existencia, que comenzó un 7 de Septiembre, en 1930, en el castillo de Stuyvenberg, cercano a Bruselas. Le fue impuesto el mismo nombre que habían llevado diez condes de Heinaut, nueve condes de Flandes, cinco reyes de Escocia y un Emperador de Constantinopla. Pero llevaba también otros nombres tradicionales en las Monarquías belga y sueca, nacionalidad esta última de su madre. Se llama realmente Gustavo Axel y su apariencia física recuerda grandemente a la de su abuelo Alberto I, aunque tiene también algo de aspecto nórdico — dulce y tímido — de su madre, la Reina Astrid.

Días antes de cumplir el primer lustro de su vida, cuando apenas hacía un año que su padre era rey por fallecimiento de su abuelo, Balduino jugaba en el jardín del palacio con su hermana Josefina Carlota que tenía entonces ocho años. Su padre Leopoldo III, regresó solo de un viaje para el cual había salido acompañado de su esposa. Abrumado por el dolor no tuvo valor para dar la noticia a sus hijos. Y fue la persona más allegada a los niños la que les explicó que "mamá había partido para un largo viaje, un viaje del que no iba a regresar". Cuando aún no se habían extinguido el eco de las campanas funerarias por Alberto I, la muerte de la Reina Astrid dejaba un amargo recuerdo en el corazón del joven príncipe.

#### LA DURA ETAPA DE LA GUERRA

Cinco años más tarde, en el segundo lustro de su vida, Balduino la invasión alemana de Bélgica y la capitulación del Ejército belga, incapaz lógicamente de resistir el alud de hierro y metralla que se desencadenó sobre el pequeño país. Leopoldo III, que prefirió seguir la suerte de sus soldados, cayó prisionero de los alemanes. Sacrificándose por su pueblo, no encontró sino duras críticas en los medios aliados y especialmente por parte de los ingleses. Críticas tan injustas que años más tarde periódicos británicos como "Truth" se vieron obligados a escribir: "Inglaterra debe rehabilitar la actitud del Rey Leopoldo". Su difamación constituyó un tremendo error histórico que debe rectificarse.

Cuando su padre, rindió a los ejércitos belgas, para salvar a los soldados y al país de una tremenda catástrofe, Balduino se vio detenido también por los alemanes e internado en una finca de la Casa Real, cerca de Namur, hasta la invasión de Francia por los aliados en Junio de 1944. En ese momento, la Familia Real belga, fue deportada a Alemania y posteriormente liberada por las fuerzas norteamericanas. Pero el parlamento belga, movido por rectos secretarios — aguzados en gran parte por el comunismo y la masonería, para quienes la existencia de una Monarquía católica constituye un importante obstáculo — dictó una ley prohibiendo el regreso del Rey Leopoldo de Bélgica y nombrando Regente a su hermano Carlos. Balduino cumplió así su tercer lustro, iniciando un exilio voluntario al lado de su padre, que no abandonó siquiera cuando, al cumplir dieciocho años, fue invitado por el Gobierno de su país para que tomase posesión del sillón de senador que le correspondía como Príncipe Heredero.

#### REY DE BELGICA

Su cuarto lustro cumplía el 7 de Septiembre de 1950. Días antes, el 11 de Agosto de 1950, pres-



De izquierda a derecha, el Rey Balduino, doña Blanca de Aragón madre de la novia, la princesa Esmeralda hermana de padre del Monarca, Fabiola de Mora, la princesa de Rethy esposa del Rey Leopoldo, el conde de Mora hermano mayor de la novia, la princesa María Cristina y su padre el Rey Leopoldo. — (Foto As Press)

taba juramento ante las Cámaras de su país, como futuro Rey de los belgas. Se había llegado a una solución de compromiso mediante la cual Leopoldo III cedía a su hijo todos los poderes constitucionales y se comprometía a abdicar en el momento de la mayoría de edad. Sacrificándose por la unidad de todos sus súbditos, Leopoldo III — que desde entonces ostentaba el título de Rey de Bélgica — cedía la corona y el trono de Rey de los belgas a un joven de veinte años que era el más grande amigo y admirador de su padre, por más que la política se empujase en enfrentamientos. El padre, en el momento mejor de la vida, con una riquísima experiencia tras de sí, tuvo que ceder una corona que para él venía siendo una corona de espines. El hijo, totalmente inexperto, quedaba aprisionado en el palacio, aplastado por el peso de la misma corona, que para él sería más bien de hierro.

Estrechamente unidos en el hogar y en la familia — los hijos de la Reina Astrid consideraron siempre como su madre a la nueva esposa de Leopoldo, la Princesa de Rethy —, Leopoldo y Balduino eran groseramente separados por las calles. Los mismos que gritaban "A la herca, Leopoldo", añadían sin transición "¡Viva Balduino!". El trance no podía ser más doloroso para ambos. Pero ambos también supieron poner la felicidad de su pueblo por encima de sus sentimientos personales. Y Balduino cedió una corona que nunca hubiera querido que dejara su padre, para defender a la Monarquía belga y a Bélgica misma de sus enemigos internos y externos. Estos triunfaron de momento. Con la abdicación de Leopoldo, creyeron haber ganado una baza definitiva. Pero Balduino ha dado de sí mucho más de lo que entonces se esperaba, dada su juventud y su inexperiencia. Y la Monarquía y la nación belga, a pesar de los errores de muchos de sus políticos, tienen en el joven soberano su más firme defensor.

"Dios quiera que tenga más suerte que yo" exclamó Leopoldo ante quienes le acompañaban cuando le fue comunicada la noticia del juramento de su hijo. Y Dios parece haberlo querido para un hijo cuyo mejor espejo fue siempre su propio padre: "Es un terrible oficio ser Rey — como una vez —, pero cuánto admiro el valor de mi padre por la forma en que lo ha desempeñado". Quizá recordase en ese momento que cuando era niño, un día, harto de las regañinas de sus maestros, exclamó violentamente: "Cuando sea Rey, no obedeceré a nadie". Leopoldo III se apresuró a contestarle: "Balduino, hijo mío. No olvides que en la vida, es siempre obedecer, incluso a los reyes. Nunca se termina de obedecer".

El quinto lustro de Balduino estuvo marcado por su primer viaje al Congo, cuando aún no podían viliarse los recientes acontecimientos. Un viaje de 24.000 kilómetros por el inmenso territorio que sus antepasados unieron a la corona de Bélgica y que, gracias a los belgas, tan considerable desarrollo venían conociendo. Un territorio que había de marcar también, esta vez dramáticamente, el sexto lustro de la vida del Monarca belga, retrasando incluso por unas semanas el anuncio de su matrimonio con Fabiola de Mora. Pero ahora, cuando acaba de cumplir 30 años, el Rey Balduino se dispone a encontrar la felicidad personal en su boda por amor, mientras el pueblo belga, que ha comenzado ya a restañar las heridas que la independencia congoleña le ha producido, acoge con júbilo y alegría la noticia de que va a tener una Reina que ha despertado simpatía y admiración tan pronto como ha aparecido

#### ante quienes serán sus súbditos. TÍMIDO Y ENEMIGO DEL PROTOCOLO

Algo tímido por naturaleza, conocedor de varios idiomas, buen jugador de fútbol y de golf y excelente conductor de motocicleta y coche — en los que a veces corre a velocidades que no son del gusto del personal de Palacio —, Balduino es gran aficionado a la pintura clásica y a los intereses matemáticos, diciéndose de él que hubiera preferido ser ingeniero en lugar de Rey. Alguien le preguntó acerca de ello en su juventud: "¿Le gustaría ocupar el trono?" y su contestación fue poco convincente: "Ca, o'est la place de papa".

Balduino siente horror por el protocolo y la pompa de que ve rodeada su vida pública. En su viaje a Estados Unidos, en 1959, fue recibido entusiastamente en Nueva York cuando desfiló en coche descubierta por varias de sus avenidas. Poco antes, cuando su jefe de protocolo le hablaba de este desfile y le aseguraba que

le gustaría, Balduino respondió: "Eso es fácil de decir, pero el que ha de or en el coche soy yo y no usted".

El Rey de los belgas realizaba entonces un viaje de buena voluntad a Norteamérica, como el que sus abuelos, Alberto e Isabel llevaron a cabo en 1919, para agradecer la ayuda estadounidense y conseguir el apoyo estadounidense de un pueblo al que no atraen ciertamente los regímenes monárquicos. Fue su impacto humano el que triunfó y puede asegurarse que pocas veces se oyeron en el Congreso de los Estados Unidos unas ovaciones como las que acogieron el corto discurso del Rey Balduino ante ambas Cámaras reunidas; un llamamiento a la paz, en el que dijo entre otras cosas: "La juventud es el primer fruto de la paz y la primera víctima de la guerra; se necesitan 20 años de paz para formar a un hombre, pero solamente 20 segundos de guerra para destruirlo".

Nuestros teléfonos: 2015 y 1280

## MAS DE MIL MUELLES DE HILO DE ACERO...

entrelazados sin nudos, son el secreto de la COMODIDAD de un «GRAN FLEX»



Al adquirir su «GRAN FLEX» compruebe que lleva, en el bolsillo lateral, el MEDALLON DE GARANTIA en el que consta la Factoría FLEX que fabricó el colchón.

Así usted alcanza el servicio FLEX desde sus ocho fábricas en España

...Y RECUERDE NUESTRO PROGRAMA 1960

BICO 60 R-59 GRAN FLEX más económico muelles sin nudos artesanía de Lujo

DE LO BUENO, LO MEJOR Pídale al distribuidor más próximo



# SAVA

## DIESEL 55 H. P.

CONSUMO: 12 litros a los 100 kilómetros

- \* CAMIONETA 2,5 Tm.
- \* FURGONETA 12 m.
- \* BASCULANTE
- \* BOTELLERO
- \* BUTANO
- \* SERVICIO DE LIMPIEZAS.

ENTREGA INMEDIATA CON PAGO A 36 MESES

Concesionario:

## Finanzauto, S. A.

Concepción, 14. — BURGOS  
Carretera Valladolid, 5. — ARANDA.  
Ramón y Cajal. — MIRANDA.  
Plaza Mayor. — IERMA.

## VINOS DEFECTUOSOS Se compran para quemar FABRICA DE ALCOHOLES DAVILA VILLALOBOS, S. L. ESTACION, 1 VALLADOLID

# La Asamblea de la ONU

(Viene de primera pág.)  
"Creo que no sería exagerado pedir que se reconozca el derecho del pueblo argelino a la autodeterminación, basada en un plebiscito llevado a cabo bajo la supervisión y protección de las Naciones Unidas".  
El jefe del Estado de la RAU dijo, por otra parte, que 96 miembros de las Naciones Unidas deberían recomendar a los dirigentes soviéticos y norteamericanos que se reúnan, bajo la supervisión de la ONU, para trazar el camino en orden a la consecución del desarme mundial.

Finalmente, el presidente Nasser se refirió a la ONU en sí misma y dijo que existía el intento por parte de algunas grandes potencias para utilizar a las Naciones Unidas como una herramienta que crea pueden manejar en la guerra fría. "Ilusión, añadió, que debe ser descartada". "Algunas de las delegaciones venidas a esta sesión de la Asamblea — agregó Nasser — no lo han hecho con el espíritu y la comprensión que creemos

debe comprender a todas. Nosotros creemos — dijo entre otras cosas — que las Naciones Unidas tienen la dicha de gozar de la hospitalidad del pueblo norteamericano, pero también creemos que es un honor para el pueblo norteamericano albergar a las Naciones Unidas".

El presidente de la RAU terminó reiterando que su país cree en la política de no alineación en ningún bloque de potencias y se adhiera a ella estrictamente. La Asamblea abrió su sesión hasta las ocho de la tarde, hora española. — Efe.

#### DISCURSO DE GOMULKA

Sede de las Naciones Unidas. — Polonia ha pedido la celebración de un plebiscito de ámbito mundial, en el que los pueblos de todas las naciones de la tierra podrán decir si desean armas atómicas y plataformas de lanzamiento de proyectiles dirigidos o si quieren un desarme completo y general.

Tal propuesta ha sido presentada durante el debate general de la Asamblea por el dirigente del partido comunista polaco, Wladyslaw Gomulka.

Recordó que el propio presidente Eisenhower había propuesto la celebración de un plebiscito mundial en el cual el pueblo debería ser preguntado acerca de si desea ejercer totalmente su derecho a elegir a aquellos que forman su propio Gobierno.

Al referirse a la cuestión alemana, el dirigente polaco dijo que la República Federal constituyó una "particular amenaza a la paz de Europa y a la del Mundo". "El resarme del Bundeswehr y la campaña revisionista de los reactivistas alemanes ha alcanzado nuevos objetivos", dijo.

Añadió después que ha llegado el momento en que se hace necesaria la firma de un tratado de paz con ambas Alemanias. Tal tratado, manifestó, resolvería el problema de Berlín y contribuiría a fortalecer la paz.

## SUCESOS

Viena. — Treinta y dos personas han muerto a consecuencia del accidente sufrido por un avión "Viscount" austriaco que se estrelló cerca del aeropuerto de Moscú, esta madrugada, según anuncia la agencia de noticias austriaca.

Añade la agencia que solamente ha habido cinco supervivientes de los 31 pasajeros y seis tripulantes que iban en el avión. Entre los supervivientes se hallan dos agregados aéreos, uno de los Estados Unidos y otro de Francia, y dos pasajeros civiles austriacos. — Efe.

#### SON SIETE LOS SUPERVIVIENTES

Viena. — Las últimas noticias recibidas de Moscú en relación con el accidente sufrido por un avión austriaco a diez minutos de vuelo de la capital soviética indican que son siete los supervivientes — seis pasajeros y un tripulante — y solo 30 los muertos — veinticinco pasajeros y cinco tripulantes. Los muertos son 17 austriacos, seis rusos, dos indios, un británico, un australiano y, se cree, tres norteamericanos. — Efe.

#### SE LE DISPARO EL RIFLE Y MATO A SU PRIMO

El Cairo. — El Emir Tallal, de 12 años de edad, nieto del príncipe heredero Faisal de Arabia Saudí, ha resultado muerto al dispararse un rifle a un primo suyo, según ha declarado un funcionario de la Embajada de Arabia Saudí.

Su primo, hijo del Emir Saad Ibn Fahd, tenía un rifle en la mano y creía que tenía puesto el seguro, pero como no era así se disparó el fusil y Tallal fue alcanzado en el pecho y falleció

Datos para la Historia

En el santuario de Valdecuna (Asturias) han sido halladas reliquias de los Doctores Mártires San Cosme y San Damián

Por María Cruz EBRO

Buscando unas notas para re-vestir —grudición a la violeta— cierto trabajo que traigo entre manos, de pronto detuve el nervioso papel.

Buscando unas notas para re-vestir —grudición a la violeta— cierto trabajo que traigo entre manos, de pronto detuve el nervioso papel.

Pascua y el 27 de Septiembre. El primero, debido a la gran devoción de Alfonso III.

En la primera semana de Octubre regresará a Madrid la prometida del Rey Balduino

Sólo en tres minutos fue transmitido un telegrama desde Alicante a Palma de Mallorca, con escala previa en Valencia

Carlos Larranaga se resistió a sumergirse en el lago de San Mauricio pero al fin lo hizo y dice que aún le dura el frío

Madrid. — Fabiola Mora de Aragón, prometida del Rey Balduino de Bélgica, llegará a Madrid en la primera semana de Octubre, según ha informado a la familia el marqués de Casa Riera, hermano de la futura Reina.

Tampoco es exacto que Fabiola y la condesa de Saltes sean gemelas, pues ésta última es trece meses menor que Fabiola.

donar el puesto y saltarse, con ello, las normas establecidas. Inmediatamente se transmitió el telegrama a Valencia, con instrucciones de cursarlo sin demora a su llegada se leyese por teléfono al destinatario.

Una reunión del Soviet Supremo ha sido convocada para el mes de Octubre Parece que en ella será revisada la pugna ideológica entre Moscú y Pekín

Londres.— El Kremlin ha convocado una reunión del Soviet Supremo que será celebrada el día 18 de Octubre y que, según los observadores políticos, tendrá como principal misión revisar la pugna ideológica chino-soviética.

Terminada la misa, los ministros y personalidades se trasladaron al teatro Gayarre. Todas las localidades se hallaban ocupadas por las representaciones de las Cooperativas de Navarra.

Debido a la intensificación de la recogida de fruta se están pagando jornales de 75 pesetas y el gasto a los hombres y de cinco pesetas a la hora a las mujeres que se emplean en extraordinaria cantidad, lo que ha determinado que la oferta de servicio doméstico haya desaparecido totalmente.

Más información oficial

Información militar
PAGADURIA MILITAR DE HABERES DE LA SEXTA REGION. — Señalamiento de los haberes correspondientes a la mensualidad de Septiembre de 1960.

oficiales: de 12 a 1, señores Jefes y Oficiales.
ASOCIACION MUTUA BENEFICA DEL EJERCITO DE TIERRA. — Dias 29 y 30 de Septiembre. — De 10 a 1, Viudas y Retirados.

GUÍA FACULTATIVA

F. URRACA
OCULISTA
LAIN CALVO, 17-TELÉFONO 1311

JOSE CARAZO
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
Del Hospital de Barranque y Cruz Roja
Vitoria, 31, 3.º — Teléfono, 3591

JOSE ALONSO
MEDICINA INTERNA, CORAZON Y NUTRICION. — RAYOS X
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6
Espolón, 24. — Teléfono, 1912

Hernández Moliner
MEDICINA INTERNA
PEDIATRIA - PUEBLCULTURA
RAYOS X
Santander, 6, 3.º

F. Martín Marassa
MEDICO ODONTOLÓGICO
Calle Madrid, 4, 1.ª derecha
Consulta de 4 a 8. — Telef. 3119

BENIGNO ANDRADA LOMA
MEDICO
Análisis Clínicos
Pl. de Calvo Sotelo, 9. Tel. 5545

L. LOPEZ SAIZ
JEFE DE CLINICA DEL SANATORIO PSIQUIATRICO «SAN LUIS»
Enfermedades mentales y nerviosas
Consulta de 12 a 2
Calle Santander, 19, 3.º — Telef. 3478

H. Seisdedos
TRAUMATOLOGIA
HUESOS Y ARTICULACIONES
Apéndice y Ruiz, 18 - Teléfono 5424

L. RODRIGUEZ PASCUAL
ENFERMEDADES DE LA PIEL
Depilación eléctrica definitiva. Limpieza de cutis. Imperfecciones estéticas (acné, verrugas, etc.). Consulta, de 1 a 2 y de 4,30 a 6,30. San Pablo, 6, 4.º — Teléfono, 2946.

Dos mil millones de dólares gasta el bloque comunista anualmente en propaganda y espionaje

Londres.— El Kremlin ha convocado una reunión del Soviet Supremo que será celebrada el día 18 de Octubre y que, según los observadores políticos, tendrá como principal misión revisar la pugna ideológica chino-soviética.

Después pronunciaron discursos el delegado provincial de Sindicatos, gobernador civil y el presidente de la Unión Territorial de Cooperativas del Campo.

PROPAGANDA COMUNISTA

Bonn.— El bloque comunista gasta anualmente dos mil millones de dólares en propaganda y espionaje, según anuncia el Gobierno de Alemania occidental.

Más información nacional

(Viene de primera pág.)
que asistieron numerosísimos fieles. Terminada la misa, los ministros y personalidades se trasladaron al teatro Gayarre.

Se concede a "Resinas Poliestrest S. A.", de Miranda de Ebro, un aprovechamiento de agua del río Ebro

Por la Comisaría de Aguas del Ebro se ha acordado aprobar el proyecto presentado por "Resinas Poliestrest, S. A.", titulado "Proyecto de Captación de aguas del río Ebro", con un presupuesto de ejecución de 1.577.783,01 pesetas, y de contrata de 1.786.497,65 pesetas.

Las obras importan más de millón y medio de pesetas

Por la Comisaría de Aguas del Ebro se ha acordado aprobar el proyecto presentado por "Resinas Poliestrest, S. A.", titulado "Proyecto de Captación de aguas del río Ebro", con un presupuesto de ejecución de 1.577.783,01 pesetas, y de contrata de 1.786.497,65 pesetas.

EXPORTACION DE LINGOTE DE HIERRO AL JAPON

Madrid.— El ministro japonés de Comercio Internacional e Industria ha anunciado que en el año fiscal 1960 el Japon ha importado 788.627 toneladas de lingote de hierro de distintos países, para la producción de acero.

MUCHISIMO FRIO EN EL LAGO DE SAN MAURICIO

Barcelona.— En el famoso lago de San Mauricio, que se encuentra en los Pirineos leiridos, encavados en el Parque nacional creado últimamente por el Gobierno, han tenido que sumergirse varios artistas de cine que titubearon antes de lanzarse al agua, porque ésta es de tal frialdad que muy pocos consiguen mantener sumergida una mano más de diez segundos.

TOMA DE POSESION

Madrid.— En el despacho rectorial de la Ciudad Universitaria, toma posesión de su cátedra de Historia de la Filosofía, esta mañana, el profesor don Adolfo Muñoz Alonso, que hasta ahora ha sido de Valencia.

Prórroga de una disposición sobre subastas forestales

Madrid.— El Boletín Oficial del Estado, publicará mañana una Orden de Agricultura por la que otras las siguientes disposiciones: se prorrogan para las subastas que hayan de celebrarse en el año forestal 1960-61 la vigencia de la Orden ministerial de 27 de Julio de 1957, fijando los precios índices para las subastas de productos forestales, excepto resinas, espartos y albard-



Madrid.— Información general. Durante el día de hoy se han producido algunas lluvias de alguna intensidad en Galicia y Cantábrico y débiles en Pirineos orientales y puntos aislados de la cordillera Ibérica y sistema Central.

Cine Club de la Asociación Cultural Iberoamericana

Hoy, "Cielo sobre el pantano"
Hoy, miércoles, a las ocho menos cuarto y en el Salón de la Caja de Ahorros Municipal, gentilmente cedido por dicha entidad, este Cine Club A. C. I. proyectará para sus socios el film de Augusto Genina, "Cielo sobre el pantano".

TEATROS

Hoy, en Avenida presentación de la Compañía titular del Lara, de Madrid

Estrenará "Maribel y la extraña familia", de Mihuru

Para una temporada de tres días, retorna hoy al escenario de la Avenida la magnífica Compañía titular del Teatro Lara, de Madrid, con la primera actriz María Fernanda O'Con, el primer actor Francisco Piquer y la colaboración de Ana María Morales.

CONSTRUCTOR. AGRICULTOR.

Consulte precios y condiciones

BORJA
TEJASCURVAS Y PLANAS
Mártires Concepcionistas, 17
MADRID

LA BOLSA

Madrid.— La primera sesión de la semana en Bolsa ha resultado muy dura de cambios por la rigidez que se presenta en las posturas de papel y dinero, muy poco propensas a separarse de los cambios procedentes. Así, además de la gran mayoría de sus repeticiones, no pasan de un centavo quedando por encima, en las mejores, que los avances de dos céntimos en Banco de Crédito Industrial, Banco Hipotecario e Hidroeléctrica Española y tres, en Aguas Urbanas y Pinedera, y tres y medio, en general.

BANCO DE SANTANDER

BANCA. — BOLSA. — CAMBIOS. CAJA DE AHORROS. — ESPOLÓN, 12 — BURGOS

# DEPORTE

## Definitivamente el homenaje a Sotelo tendrá lugar el próximo domingo

### Así lo acordaron los presidentes de los clubs modestos

En la reunión celebrada el pasado lunes por los presidentes de los distintos clubs modestos en relación con el anunciado homenaje que estos rinden a tan destacado promotor del deporte burgalés Miguel Sotelo, acordaron que en firme la fecha del domingo próximo para celebrar el mencionado encuentro, en el campo de Zatorre, cedido a tal efecto por el Burgos C. de F. y hora de las doce de la mañana, conteniendo dos selecciones modestas burgalesas que disputarán un trofeo donado por la Caja de Ahorros del Circulo, entregándose en el mencionado partido la placa que como recuerdo le ofrecen los modestos y directivos de los clubs, para una perseverancia constante y un agradecimiento sin límites.

Al propio tiempo acordaron citar a los jugadores que se relacionan a continuación, para que se presenten en el domicilio social del Circulo Deportivo San Juan, sito en la calle San Juan núm. 24 (entresuelo) el viernes día 30 del actual, para informarse de cuanto se relaciona con el homenaje.

Marcial, hermanos Sigler, Aurelio, Revilla, Tejerina, Liber, Galajares, Chuchi, Osuna, Serrano, Quiro, Felipe, Félix, Tato, Elia, Santines Cabrejas, Argüelles, Mariano, Miguelito, Jaime, Ayala y Santos, Diosdado, Angulo, Bárzana, Fouso, Tomás, Juanjo, Aranzazu, Carrizo, Ibañez, Concejo, Valle, Higuera, Casado, Rico, Salinas, Pechitos, Yenes Sevilla Chiqui, Escolante y Róicerezo.

Agradeciendo a éstos su presencia, se les hace notar que caso de no acudir, o enviar algún representante se entenderá que no quieren participar.

# BALONCESTO

## El Zulus al vencer al Cucudrulus (40-33) virtual ganador del torneo Juvenil de la Caja de Ahorros del Circulo Catolico de Obreros

A falta de sólo dos jornadas para la terminación del torneo, ya se puede dar por ganador al Zulus, que hasta la fecha sigue imbatido y solamente ha perdido un punto a manos de su más directo rival, el Cucudrulus, que a lo largo del torneo ha tenido muchos altibajos en el juego, debiendo principalmente a no poder contar con todos los jugadores que tenía fichados, aunque quizá esto también ha ocurrido a otros equipos que se han visto privados de elementos valiosos que han dejado en cuadro a los equipos.

El Club Ciclista, también ganador del Cucudrulus "A", parece que será el subcampeón, éste ha sido el equipo más regular en sus actuaciones y en el que más se ha apreciado la organización, sin embargo, su moral es muy quebrada y les resulta muy difícil enlazar un partido que sea adverso en el tanteador.

### RESULTADOS

- Cucudrulus "A", 2; Cucudrulus "B", 0.
- Club Ciclista, 33; Progreso, 24.
- Zulus, 42; Cucudrulus "B", 5.
- Progreso, 2; Campeador, 0.
- Zulus, 40; Cucudrulus "A", 33.
- Club Ciclista, 35; Cucudrulus "A", 30.
- Campeador, 17; Zulus, 48.
- Club Ciclista, 41; Campeador, 28.
- Cucudrulus "A", 34; Progreso, 17.
- Club Ciclista, 34; Cucudrulus "B", 19.
- Campeador, 8; Cucudrulus "B", 6.

Los encuentros más interesantes han sido los disputados por los equipos que encabezaban la clasificación, siendo bastante flojo

el juego del resto. Hay una clara diferencia de calidad entre los tres primeros puestos, pues aun cuando el Progreso parecía que iría a más según avanzara el torneo, todo ha quedado en promesa y basan su juego en sus magníficas condiciones físicas, careciendo de técnica tanto individual como de conjunto.

En nuestra modesta opinión, juzgamos que el mejor encuentro del torneo ha sido el jugado en esta segunda vuelta entre el Zulus y Cucudrulus "A", encuentro decisivo para el primer puesto, pues el equipo que ganase se colocaría con mejor basket-particular y se llevaría el Trofeo aunque terminaran empatados a puntos al final. El tanteo fue muy bueno y se jugó por ambas partes, individual en el Zulus y más de conjunto en el Cucudrulus, que a pesar de mover el balón no lograron abrir la magnífica zona defensiva del Zulus, que aparte cubría al jugador en posición de tiro, por lo que a excepción de dos tiros de Díaz, que hicieron diana en la cesta y fueron de larga distancia, no tuvieron ocasión de tirar a media distancia y se encontraban impotentes en las entradas a zona. De principio a fin mandó en el marcador el Zulus, que tuvo en Mena al jugador más efectivo y difícil de sujetar, aun cuando Díaz hizo lo posible por impedir su tiro, pero como nos temíamos, salió por personales, un hombre a hombre, aunque era la táctica más indicada por ir por detrás en el marcador, no era oportuna al no contar con banquitos para sustituir jugadores. El Cucudrulus acertó distancias al final de la primera parte, llegando a un tanteo de (23-16), antes había sido la diferencia de once puntos. Igual paso en el segundo tiempo, en el que fueron interceptados unos pases a sus contrarios y todos terminaron en cesta.

Partido flojo técnicamente aunque de gran emoción el jugado por Club Ciclista y Cucudrulus "A", que resultó favorable a los ciclistas por solo cinco puntos, a pesar de que en el transcurso del mismo, la ventaja siempre fue mayor, así en la primera parte (25-16). En ambos equipos se notó el cansancio que arrastraban de los encuentros jugados por la mañana, aunque quizá en el Cucudrulus fuera más acusada esta característica, aparte de las bajas de sus jugadores Mendi y Ricardo. Con esta derrota, el Cucudrulus perdió, casi seguro, el segundo puesto.

Por último, hemos podido apreciar que algunos "legos" pretenden convertirse en definidores y hacer de la pista de Zatorre tribuna pública para sus declaraciones infundadas y del todo discutibles. Nosotros desde esta sección, hemos pretendido siempre que nuestro deporte se popularice y que la verdad, junto con la equidad, sean las guías de nuestros comentarios.

El magnífico programa de festejos profanos ha estado este año deslucidísimo, a causa de la pertinaz lluvia que no dejó de caer en los tres primeros días, habiendo de suspenderse verbenas y otros espectáculos al aire libre, entre ellos la novillada anunciada para el domingo 18, que hubo de ser aplazada hasta el 25.

Total: gran esplendor en los festejos religiosos celebrados en los templos y deslucidísimos los profanos a causa, repetimos, de la pertinaz lluvia que no cesó en los tres primeros días. Y... ¡a esperar a otro año!

### Fútbol internacional

**El Barcelona se enfrentará esta noche al Liekse de Bélgica**

En partido correspondiente a la VI Copa de Europa

Barcelona. — En avión ha llegado el equipo del Liekse, campeón de Bélgica de la temporada pasada, que esta noche se enfrentará al Barcelona en partido correspondiente a la VI Copa de Europa.

Componen la expedición 52 personas, al mando de las cuales viene el señor Smets, tesorero del club. El número de jugadores desplazados es de 16.

El entrenador, Dhollander, se resista a dar el equipo antes de conocer el del Barcelona, pero, finalmente, manifestó que el más probable será el que integren M. Beeten, Bogerda, Thys, A. Baeten, Willes, Van Desan, Vaalkenborg, Mertens, Banarsobrook, Vermeij y Goossens.

Como suplentes figuran Wiens, De Vries, Ghis y Ollieslagers, este último considerado por los técnicos como el mejor jugador belga de la última temporada, se halla ligeramente lesionado. No obstante, manifestó el señor Dhollander, esperar hasta última hora por ver si puede contar con su valiosa cooperación. —AñH.

**Ocasión, vendo carro**

nuevo de varas, y aperos de labranza, por haber adquirido tractor. Eutiquio Cerezo, Santa María Rivarredonda.

**En el Certamen poético de la Segunda Palestra Literaria celebrado en Aranda de Duero D. Pascual-Domingo Jimeno obtiene el primer premio**

Con motivo de las fiestas patronales con que la villa de Aranda de Duero honra a su excelsa Patrona la Virgen de las Viñas, la capital de la Ribera ha celebrado su Segunda Palestra Literaria, siendo galardonado con el primer premio del Concurso poético, don Pascual-Domingo Jimeno, farmacéutico titular de Peñaranda de Duero y académico de la Real de Farmacia, de Madrid y de la Institución Fernán González de Burgos, presentando un poema en tres cantos, que llevan por título: "Desde Lara hasta el Duero", "El Milagro del Monsaño" y "El Mediquín de la Virgen".

Felicitemos cordialmente a nuestro querido amigo y colaborador, y plácenos hacer constar, que con este nuevo galardón, son ya veinte los premios alcanzados por el señor Jimeno en certámenes científicos y literarios.

# El Ayuntamiento acometerá decididamente la urbanización de 22 calles de la ciudad

## Las obras comenzarán a primeros de año y se realizarán mediante subasta y con aplicación de contribuciones especiales

### "Este plan -declara el alcalde- lo desarrollaremos a compás de los medios económicos de la Corporación y de posibles ayudas estatales"

Después de unos meses de callada labor al frente de la Alcaldía, don Honorato Martín-Cobos, rompió ayer el silencio, en una conferencia de Prensa, celebrada a mediodía de en su despacho de la Sala de Jueces, y su primer anuncio no puede ser más realista: el Ayuntamiento se prepara a acometer decididamente la urbanización de veintidós calles de la ciudad, con lo cual se intenta resolver uno de los problemas capitales de Burgos.

El señor Martín-Cobos, una vez estudiados los diferentes asuntos pendientes de interés público y municipal, ha llegado a la feliz conclusión de que lo que más le conviene a nuestra ciudad, no son proyectos nuevos, sino poner, sencillamente, al día, aquellos otros que, desde hace tiempo estaban en el ánimo de la Corporación, pero que, por diversas causas, no pudieron afrontarse de una manera conjunta. Por ejemplo, el problema estético, sanitario y urbanístico, en fin, que crea la falta de pavimentación de una inmensa mayoría de las calles periféricas —y hasta céntricas— de la capital.

"En realidad —comenzó diciendo el señor Martín-Cobos a los representantes de la Prensa y Radio locales—, más que proyectos, el Ayuntamiento abraza unos propósitos, en este sentido, que exigen una planificación a fin de someterlos a un orden correcto de desarrollo económico y material para evitar anarquías y onerosas obligaciones. Nos interesa, más que nada, estar preparados con objeto de llevar adelante las obras a compás no solo de los propios medios económicos de la Corporación, sino de posibles ayudas estatales, cuyo detalle ahora no puedo revelarles.

No se les ocultará a ustedes —siguió diciendo el alcalde— que el aspecto exterior de nuestra

ciudad es de lo más deplorable debido a tantas calles sin caldar, sin aceras, sin servicios. Deseamos que desaparezca este berrincho para siempre. Con tal motivo, tengo la satisfacción de anunciarles que en el plan que presentamos iniciar en Febrero o Marzo del año próximo, se incluye la urbanización de las siguientes calles:

San Francisco, Delicias, Mateo, Martínez Zatorre, San Pedro de Cardena, Conde Jordana, Trinidad, Diego San Vitores Sanjurjo, Tesorera, Molinillo Mateo Cerezo, Nicolás de Vergara, Obispo Don Mauricio, Santa Clara (segundo tramo), Alva García, San Julián (segundo tramo), Alonso de Cartagena, Conde Don Sancho, Diego de Siloé, Paseo de los Cubos y Huelgas.

"Están en esta lista todas las calles "desurbanizadas" —preguntamos al señor alcalde—

—Pues, no, aun quedan otras, pero en esa relación se incluye la parte más considerable de vías urbanas que necesitan de calzada, aceras, alcantarillado y luz.

—¿Qué procedimiento financiero servirá de base a ese plan?

—Lo iremos llevando a cabo repito, a medida que nos lo permitan nuestros propios medios y los que obtengamos de autoridades y organismos estatales. De todos modos, en la primera fase, el presupuesto de obras —que se realizará por sistema de subasta— oscilará en unos quince millones de pesetas. El Ayuntamiento abonará el cincuenta por ciento, y el resto lo obtendremos por contribuciones especiales.

—¿Tendrá el erario municipal fondos para tan costoso presupuesto?

—A eso vamos. Con el dinero que recupere el Ayuntamiento de la compra que hizo del solar de Moliner, en terrenos próximos a Gamonal y que esperamos compensar, sacando dicho solar a subasta en la próxima sesión plenaria, más el beneficio de la venta de las plantas bajas del edificio "Feygon" que son de propiedad municipal, y por otros conceptos, trataremos de ejecutar las obras de pavimentación de las calles que digo. A ver si es posible que cuando llegue el verano Burgos presente ya otro aspecto. En todo caso, si no nos resulta posible terminarlo en el año 1961, lo completaremos al siguiente ejercicio.

Bien, señor alcalde, si consiguiera usted "lavar" la ciudad, quedaría su nombre grabado en la mente de los burgaleses, por muchas generaciones. Pero, habiéndolo de limpiar, ¿proyectan ustedes mejorar el servicio?

—Eso, luego. De nada nos serviría comprar ahora modernos elementos mecánicos, si la broza, el barro y todas las inmundicias encuentran magnífico lugar en las calzadas sin pavimento.

Y aquí termino la entrevista con el alcalde, señor Martín-Cobos que se despidió afectuosamente de los informadores, estrechándonos la mano. Sólo falta ahora por esperar, que el feliz anuncio se convierta pronto en realidad.

# AUTOMOVILES SOTO Y ALONSO S. L.

## A Santa Casilda, el día San Miguel y todos los domingos sucesivos

El día 29 de Septiembre y todos los domingos sucesivos se hará servicio a Santa Casilda, saliendo de Burgos a las 9 de la mañana, de Estación de Autobuses.

# Belorado en fiestas

Belorado. (De nuestro correspondiente). Con extraordinaria animación y gran afluencia de forasteros se han celebrado en esta villa las fiestas patronales, en honor de la Virgen de Belén.

Procedió solemne novena en honor de la Virgen y, los tres últimos días de ella el pueblo en masa ha escuchado con pasión la palabra divina por medio de un P. Carmelita, Sr. Vaipuesta —de la Residencia de Calahorra, quien con piadosa unión comentó los mensajes de renovación espiritual de Lourdes, Fátima... las orientaciones elevadoras de los últimos Pontífices: León XIII, Pío X, Benedicto XV, Pío XI, Pío XII... Con todo —lamentó el orador— la sociedad cristiana no se renueva porque falta solera cristiana en el hogar, ideal en la juventud, justicia en el negocio, caridad en la sociedad...

Anuncio espiritual de las fiestas fue la solemnisísima Salve entonada por M. I. Sr. D. Angel Ciguñeta —hijo ilustre del pueblo— acompañado del Cabildo Parroquial; acto que se vio tan concurrido que las naves de nuestro hermoso templo parroquial venían incapaces de dar cabida al número de beloritanos que —como ya es tradicional en estas fechas— quisieron así rendir filial homenaje a su Reina y Patrona.

En la tarde del día 16 fue trasladada la imagen de la Virgen desde la iglesia parroquial hasta su ermita, en solemne procesión pública, con asistencia de autoridades, Banda de música, dulzaineros y danzadores de la localidad.

El magnífico programa de festejos profanos ha estado este año deslucidísimo, a causa de la pertinaz lluvia que no dejó de caer en los tres primeros días, habiendo de suspenderse verbenas y otros espectáculos al aire libre, entre ellos la novillada anunciada para el domingo 18, que hubo de ser aplazada hasta el 25.

Total: gran esplendor en los festejos religiosos celebrados en los templos y deslucidísimos los profanos a causa, repetimos, de la pertinaz lluvia que no cesó en los tres primeros días. Y... ¡a esperar a otro año!

Con poco más de media plaza y con una tarde emboscada y amenazando lluvia se celebró el domingo último la novillada suspendida el día 18. Se lidiaron cuatro novillos-toros de la ganadería de D. Ignacio Encinas de El Espinar para los diestros Clemente Castro "Lugullano" y Diego Francisco.

Lugullano lancea a su primero con estilo y aunque el astado se arañea derrotando, el diestro consigue fijarle, para rematar este rítmico toro vistosamente entre aplausos. Pone tres pares al bicho, que llega a la muleta con trapío y arranque, lo que el de Valladolid sabe aprovechar con estilo y sabiendo el terreno que pisa. Una estocada hasta el puño que hace doblar al novillo. El

público puesto en pie tributa al diestro merecida ovación y la presidencia le concede las dos orejas, concesión que, ante la insistencia del público, ha de ampliar e incluir el rabo.

En el tercero de la tarde, Lugullano lancea por verónicas magníficamente, sonando la música en su honor al igual que en el primero. Con la muleta realiza obra gran fama, con chicuelinas, manoleñas, y toda clase de pases. Se premia su faena, desaprovechada por el puntillero, con una oreja.

Diego Francisco tiene mala suerte. Le toca el peor lote. Valor no le falta; pero si al cuarto de la tarde le hubiera estado un poco más, creemos que el de Encinas tenía casta para haberla aprovechado con cierta hogura. En sus dos novillos hubo diversidad de opiniones: silencio y algunos pitos.

**Cubiertos colegial**  
**joyeria villanueva**

# DE ARTE

## Pablo Remacha ha vuelto con sus hierros... y su hija

Al hablar de la exposición de sus obras que Pablo Remacha presenta en Burgos, resulta obligado, claro está, indicar dónde se celebra y, por ende, forzoso es decir que en... la "Sala de Arte Municipal". Pero ¿cómo hacemos así si el lugar cedido a este notable artista aragonés —por tantos motivos digno de la mayor deferencia, entre ellos no sólo su categoría sino también su entrañable vinculación a la Cabeza de Castilla— no merece, bajo ningún concepto, el nombre de Sala y en absoluto le conviene la palabra con que se la califica? En cuanto a lo de Municipal, habremos de pasar por ello puesto que, en efecto, el edificio del maimuerto Teatro pertenece al Ayuntamiento. Pero bien pocas razones tiene este para ufanarse aireando su nombre como protector de las artes, si es tal el papel que cree cumplir permitiendo que unas nobilísimas manifestaciones dignas de todo estímulo y apoyo —signo, además, de la cultura de un pueblo— hayan de ofrecerse así, casi sin la menor dignidad.

Duele hablar en términos como éstos, pero hay que hacerlo. Venimos padeciendo desde mucho tiempo atrás la falta de un lugar decoroso para exposiciones —en una ciudad que se acerca a los cien mil habitantes y presume justamente de un historial y una tradición artísticas gloriosísimas— y nos valíamos del arreglo hecho al efecto en el vestíbulo del antiguo Principal; luego, el local fue desmantelado sin que se atendiese a su acondicionamiento siquiera temporal, aprovechando determinadas épocas propicias a las exhibiciones de arte. Y ahora...

**Empresa H. de Angulo**

Línea regular de viajeros a Quintanilla Cabrera - Burgos

A partir del domingo, día 2 de Octubre, los domingos y días festivos esta Empresa hará servicio con motivo del desvede de caza. La salida será a las 6,30 de la Estación de Autobuses. Taquilla número 11.

Itinerario: CARDEAJIMENO — CARCEDO — MODUBAR DE LA CUESTA — LOS AUSINES — REVILLA DEL CAMPO — TORRELARA Y MAZUECO. Regresando a las ocho horas de la noche.

**LUIS SÁEZ, EXPONDRÁ SUS CUADROS EN MADRID**

El notable pintor Luis Sáez se trasladará hoy a Madrid, donde el día primero de Octubre inaugurará una nueva exposición de sus obras.

Sáez reaparecerá en la acreditada Sala Blosca presentando veinte obras recientes, entre óleos y dibujos. Todo abstracto. Deseamos al admirado artista que un nuevo triunfo subraye esta nueva manifestación.

**A los cosecheros de vinos**

Se venden grandes existencias de BOCOTES, PIPAS y BARRILES, nuevos y usados, diferentes capacidades, a precios económicos en

**TONELERIA DAVILA VILLALOBOS, S. L.**

Estación CAREZON - PISUERGA. - Teléfono 1289. - VALLADOLID

**Cubiertos colegial**  
**joyeria villanueva**

# La fiesta de San Cosme y San Damián

**Los actos de la tarde fueron presididos por el arzobispo de la diócesis**

Ayer conmemoró con todo esplendor y solemnidad la feligrésia de San Cosme y San Damián la fiesta de sus Santos titulares. Con este motivo se celebraron misas rezadas durante toda la mañana y a las ocho y media fue la misa de comunión que ofició el M. I. Sr. Don Damián Peña Rámila, asistiendo gran número de fieles.

A las once fue la misa solemne, oficiando el cura párroco don Timoteo de la Peña asistido de don Alfonso Fernández y don Juan Fernández, coadjutores de la parroquia y encargado de San Esteban, respectivamente. Asistió una nutrida representación de la Universidad de Curas y Coadjutores.

Predicó el panegirico de los Santos mártires el párroco de Santiago y Santa Agueda don Fernando Calvo, estando la parte musical a cargo del coro de las Juventudes femeninas de Acción Católica de la parroquia.

Terminada la misa, se hizo la exposición del Santísimo que quedó expuesto hasta la función de la tarde a la que asistió el Excelentísimo Sr. Arzobispo, Dr. D. Luciano Pérez Platero, que llegó acompañado del vicario general Monseñor Díez y Diez y de don Isidoro Díaz, siendo recibido por el clero parroquial y directivos de la Junta parroquial y asociaciones de Curas y Coadjutores.

La función terminó con la procesión con el Santísimo por el interior del templo, siendo portador de S. D. M., bajo palio, el Excmo. Sr. Arzobispo y actuando de presbítero asistente y ministros monseñor Díez y Diez, don Laureo Ortiz y don Luis Estalayo. Terminada la procesión, se dió la bendición con el Santísimo y se hizo la reserva, siendo despedido el Rvdo. Prelado por todos los asistentes con grandes muestras de afecto.

**Conozca el DIESEL**

EL MOTOR DE HOY Y DEL MAÑANA

Destaque en su trabajo y ante sus compañeros por sus mayores conocimientos del DIESEL, siguiendo nuestro Curso por Correspondencia de

**MECANICO DIESEL**

POR SÓLO 40 PTAS. AL MES

en el que aprenderá el manejo y reparación de toda clase de Motores Diesel para camiones, tractores, automóviles, locomotoras, motobombas, grupos generadores y toda clase de instalaciones fijas

**Curso TÉCNICO EN MOTORES**

En el que estudiará toda la teoría y la práctica del funcionamiento, instalación, manejo y reparación de Motores de Combustión de Gasolina y Diesel

CEAC se compromete, mediante documento con plena fuerza legal extendido a su nombre, a DEVOLVERLE TODO SU DINERO, si al terminar cualquiera de estos Cursos no ha quedado Ud. completamente satisfecho de nuestros enseñanzas y de nuestro servicio.

UN SIMPLE SELLO DE CORREOS y este cupón puede ser el principio de una vida mejor para Ud. y para los suyos. ¡Manda HOY MISMO, pues no todo se compra!

Me interesa folleto de los Cursos

CEAC - ARAGON, 472 - B 6 - BARCELONA

**SEMBRADORAS y REPARTIDORAS DE ABONO.**

FACILIDADES DE PAGO

**Finanzauto, S.A.**

Concepción, 14 BURGOS

Cada día  
UNA NOTA  
curiosa

Original "novillada"  
por las calles de Aranda

Los mozos improvisaron  
capas con 36 reses  
bravas que saltaron  
de un camión

Aranda de Duero. — Una extraordinaria e improvisada novillada en la que se lidiaron 36 reses de Salamanca, se celebró por las calles y plazas de esta ciudad.

Un camión especial para el transporte de esta clase de ganado que llevaba 36 novillos con destino a Barcelona, se detuvo unos momentos para acomodar mejor al ganado. En un descuido del personal de la estación abrió una de las puertas y 36 de los 38 novillos escaparon a la libertad. Como algunos de los novillos resultaron bravos se improvisaron capes en las que participaron numerosos jóvenes que utilizaban para sus "caenas" los más heterogéneos capotes y muletas. Tan solo se produjeron algún que otro porrazo sin más consecuencias. A última hora de la tarde, y después de intenso trabajo de recuperación faltaban solamente dos o tres novillos por recoger.

Aparece en Francfort, a los diez meses de robado, el célebre cuadro «La Venus», de Lucas Cranach

Próxima subasta, en Londres, de 29 de las mejores obras de Picasso

Francfort. — Un famoso cuadro robado hace diez meses de una galería de arte de esta ciudad, ha sido encontrado en un departamento de equipaje de la estación principal de los ferrocarriles en Múnich, según han informado los funcionarios de la galería de Arte.

La «Venus», de Lucas Cranach, valorada en seis millones de pesetas, fue encontrada el domingo por la policía. Quien puso allí el cuadro y cuánto tiempo ha permanecido en el departamento de equipajes, es un misterio. La Policía ha hecho el descubrimiento después de recibir dos llamadas anónimas por teléfono revelando el paradero del cuadro.

El cuadro fue robado el 8 de Diciembre por un ladrón que, al parecer, entró en la galería, cortó la tela del marco y salió con ella sin que nadie se diese cuenta de lo que había hecho. —Efe.

DESCUBRIMIENTO DE PINTURAS RUPESTRES  
Barcelona. — Dos covachas con pinturas rupestres han sido descubiertas por el doctor don Eduardo Ripoll, del Instituto de Prehistoria y Arqueología de la Diputación. Se encuentran en la región de Santolca (Maestrazgo turolense), y uno de ellos ha sido designado con el nombre de abrigo de la vacada, por contener, junto con otras muchas figuras, un grupo de bovinos de gran tamaño, pintados en color rojo, representando, probablemente, un rebaño.

El otro conjunto de pinturas rupestres, fue hallado en el lugar denominado «Abrigo del arquero», por contener entre otras, una figura humana armada de arco y flechas, que constituye una de las mejores representaciones de este género en el Levante español.

SUBASTA DE VEINTITRÉS PINTURAS DE PICASSO  
Londres. — La venta más importante de obras del pintor Picasso, tendrá lugar el 12 de Octubre en Londres, cuando 29 de sus mejores

telas realizadas entre 1898 y 1954 se pongan a subasta en la sala de Sotheby. Los cuadros proceden, en su mayoría, de Nueva York, y han sido traídos a Londres para su venta. Se espera que los precios que se ofrezcan sean considerables, por lo que solamente los aficionados a la pintura con mucho dinero, podrán pujar en la subasta. —Efe.

## El complicado mundo de la Moda

Por Jaime POL GIRBAL

IX

### Un enfermo de la Alta Costura: El sombrero

Los grandes modistas se empeñan en salvarlo. Para ver los sombreros de París, es preciso marcharse de París. Los guantes fabricados en Millau llevan la firma de los grandes modistas parisienses

La Begun necesita un promedio de 60 pares de zapatos al año

Las «maisons» de costura se esfuerzan en vestir a sus parroquianas, literalmente, de los pies a la cabeza. La firma «Christian Dior», por ejemplo, presenta sus modelos englobando cada uno de ellos dentro de un conjunto en el que han sido estudiados el sombrero, los guantes, las joyas y hasta los mismísimos zapatos.

Dicen que, de ese modo, se convence a algunas parroquianas tímidas.

—Dígame a su marido que se trata de un modelo de «ensemble», un «todo comprendido», y su marido quedará satisfecho... —aconsejan las vendedoras, cuando una parroquiana pretende quedarse solo con el vestido.

Lo más difícil de vender, son los sombreros. EL ENFERMO DE LA ALTA COSTURA

El enfermo de la Alta Costura es el sombrero.

Las jóvenes huyen de él, por que las envejece. Las mujeres de edad, naturalmente, lo omiten, por deseo de parecerse a las jóvenes. Los peluqueros —enemigos acérrimos del sombrero— previe-

nen a las damas y damitas.

—Si se pone un sombrero encima de la obra de arte que hay ahora en su cabeza, la va a echar a perder... —aseguran.

Salvo en el té del Ritz, en las reuniones hipicas y en las bodas de empaque, ya no se ven sombreros en París. La que fue capital del sombrero, es ahora, en cuanto a esa materia, un desierto absoluto. Las señoras se quitan el sombrero dentro de su automóvil, cuando abandonan los ambientes de gala. Todo lo más, algunas «atrevidas», resucitan las boinas, los bonetes alsacianos y algunas otras prendas sin relieve. Cuando el tiempo aconseja cubrirse la cabeza, afloran millares de esos «cajones» fabricados por la Casa Hermès, una «boutique» de reputación universal, a la que acuden las turistas disciplinadamente, obligatoriamente, como si se tratase de la tumba de Napoleón.

LA CASTA MAS NOBLE DE LA INDUSTRIA DE LA MODA FEMENINA

La Alta Costura se ha visto obligada a proteger la industria sombrerera. Ante todo, pugnan por defender los intereses de la casta más noble, dentro de la industria de la Moda francesa. El oficio de «troussier» los sombreros femeninos, es una tradición vestida de secreto, que ha pasado de familia a familia, durante cinco siglos. Un abigarrado grupo de artesanos —plumas, flores, pajas, tules, fieltros, pieles—, viven del sombrero.

Por suerte, la mayor parte de los compradores extranjeros admiran los sombreros de París. Y así, pues, se da el caso de que, para ver éstos en lugares corrientes, es absolutamente necesario marcharse de esta tierra, que es la que los produce.

Protegiendo el sombrero, los modistas de la Cámara Sindical de Alta Costura, hacen una obra humana, desinteresada. ¿Ocurre lo mismo cuando se entrometen en la artesanía del zapato?

ROGER VIVIER, EL REY DE LOS ZAPATOS CAROS

Desde Isabel de Inglaterra, hasta Juliette Greco, la mayor parte de las figuras femeninas más célebres del Mundo, se calzaban «gracias» a Roger Vivier, un modista que trabaja asociado con la firma «Christian Dior».

Recientemente, el «tamden» constituido por la firma «Dior» y el zapatero más famoso de Europa sintió necesidad de descender un poco hacia el vulgo copioso, buscando, para ello, un tercer asociado en el señor Jourdan, tendero-zapatero, que suele trabajar a precios más o menos moderados.

Hay quien cree saber que en casa de Jourdan pueden ser encargados, a precios mucho menos onerosos, los mismos zapatos por los que pagara Soraya alrededor de sesenta mil francos. Pero, los de la ex-emperatriz llevarán la firma del gran Vivier. Y las firmas, cuando son de valor, tienen ese precio.

En unos sótanos a los que es imposible llegar sin su permiso, Roger Vivier amontona los modelos de los pies femeninos más famosos del Mundo. Por el primer encargo, pide cinco mil francos más que por los que le siguen. Los zapatos baratos nunca cuestan menos del precio aludido. Los más caros, rozan los cien mil francos.

Es la Begun la mejor parroquiana de Vivier: le encarga unos sesenta pares, cada año, es decir, más de uno por semana. ¡Calcule usted lo que ha de ser la vida de la viuda del Aga, con seiscientos pares, cada diez años!

LOS GUANTES DE MILLAU, «FIRMADOS» EN PARÍS

En Millau, una ciudad emplazada entre el Mediterráneo y el Macizo Central, tiene su sede la mayor parte de las fábricas de guanterías. En otros tiempos, los fabricantes de Millau vendían directamente a los almacenes. Desde hace ocho años, el Sindicato de la Alta Costura ha firmado con ellos un acuerdo de prioridad absoluta. Los modelos son lanzados por los grandes modistas, constituyendo así un nuevo com-

plemento del negocio. Por su parte, los buenos fabricantes de Millau, salen beneficiados de la publicidad.

Los guantes firmados por la «maison» Chanel, nada tienen que ver con tal «maison». Pero Coco Chanel —y válgame el ejemplo— les ha dado su firma al explotarlos. Ya son, pues, unos guantes de provecho...

X y último

«Monique Nerval, emba-  
jadora de la Alta Costura»

## TOROS

Torrijos (Toledo). — Ganado de Castillo de Hijares. El reponeador don Antonio Moreda, dos orejas y rabo en el de rejones. Gregorio Sánchez, que mató cuatro bichos, fue aplaudido en el primero, silencio en el segundo, oreja en el tercero y dos orejas y rabo, con salida a hombros, en el último.

Abarán (Murcia). — Toros de Samuel Hermanos, Antonio Dos Santos, palmas en su primero y silencio en el otro; César Girón, cuatro orejas, dos rabos y una pata y Jaime Ostos, dos orejas y rabo en el tercero y palmas en el último. César Girón salió a hombros.

EL DOMINGO, NOVILLADA CON PICADORES EN MEDINA DE POMAR

Medina de Pomar se prepara a celebrar sus fiestas patronales de la Virgen del Rosario con diversos actos, entre los que cabe destacar una sugestiva novillada con picadores, que tendrá lugar el próximo domingo, día 2 de Octubre.

Intervendrán en la misma los famosos novilleros Pedro Romero, de Madrid y José Alvarez «Andaluz II», de Sevilla, que van recorriendo los ruedos españoles en jornadas triunfales, como la conseguida recientemente en la plaza de Vista Alegre y ante un público tan entusiasmado como el madrileño, por «Andaluz II».

Ambos se las entenderán mano a mano, con cuatro novillos-toros de la ganadería de reses bravas del Conde de la Maza, de Sevilla, que es de esperar den buen juego y permitan el triunfo de los espadas, cuyo anuncio ha sido acogido en nuestra capital de donde es posible sean numerosos los aficionados que se desplacen a Medina de Pomar para presenciar esta corrida.

Además, el lunes actuará en la misma plaza el espectáculo cómico-musical «Toros y claveles». Para ambos espectáculos y más especialmente para el primero cabe esperar una gran entrada, ya que no siempre es dado ver en el redondel dos novilleros de la talla de Pedro Romero y José Alvarez «Andaluz II».

## Elogios a Pedrosa

Con motivo de la encerrona organizada por el Club Cocherizo de Bilbao, en conmemoración de sus bodas de oro, torero, como es sabido, el domingo último, Rafael Pedrosa, en la plaza de la capital de Vizcaya.

Nuestro querido colega «La Gaceta del Norte», refiriéndose a la actuación de nuestro paisano, dice:

«Rafael Pedrosa toreó estupidamente con capote y muleta. Especialmente en el tercero, lanceo lento, con empaque y torreado al bicho, muy suave, pero sin viaje. Además, lo tumbó de un soberbio estoconazo.

Al ver a Pedrosa tan compuesto, tan seguro, los asistentes comentaban lo incomprensible de su sitio en el escalafón. Pedrosa podía perfectamente sumar un número de corridas como cualquiera de esos diestros más afortunados que se ven anunciados en los carteles».

Completamente de acuerdo con el colega bilbaíno.

ESTAMOS demasiado acostumbrados a esto de las asambleas y congresos mundiales en los cuales los delegados de cada país se agrupan detrás de ciertos cartelitos donde se declara la procedencia de los mismos. El cine, la Prensa, la televisión, nos lo han enseñado multitud de veces: delegados de Estados Unidos, delegados de Polonia, delegados del Vietnam. La asamblea, la junta, el congreso, la semana, es internacional; están todos, o casi todos, miembros de veinte, de treinta, de cincuenta o de ochenta países. Carteles por delante, banderas por detrás. La asamblea, o lo que sea, es internacional y se produce con sumandos muy claros y muy determinados de los diferentes países y naciones.

¿Será así el Concilio? Nos ofrecerán, entonces, fotos semejantes, con cartelitos semejantes y banderas semejantes? Veremos bien colocados y distintos a los obispos de Portugal de los obispos de Guatemala, de los obispos de la India, de los obispos del Congo? Todos sabemos que no, pero no hemos pensado suficientemente en el caso. El Concilio ecuménico no es una reunión internacional más, donde la visión de conjunto se consigue sumando todas las partes diferentes del globo. El Concilio ecuménico no será así, no puede ser así; la Iglesia no es universal, no es católica por adición continua de iglesias nacionales. Nada más contrario y más ofensivo a la misma santidad de la Iglesia una.

En el Concilio estarán los obispos de las naciones, todas; en él aparecerán los colores de todas las razas, pero no agrupados tras banderas ni explicaciones por cartelitos. En el concilio de la Iglesia una, los obispos y Padres conciliares no se sentarán en sus puestos sino como miembros de una Iglesia en la que ya Pablo aseguró no haber distinción entre griegos y bárbaros. Todos uno; aunque cada uno sea cada uno, la ecumenicidad no es aditiva; es revelada y conseguida en fe. Todo lo que atente contra esta fuerte y aprendida unidad, será obstáculo, será tentación, será obra del maligno y obra de nuestras calidades. Recordarlo es acertar con un punto neurálgico. Porque hoy el internacionalismo nos puede llevar a una concepción falsa de la santa ecumenicidad.

Lo cual no es decir que en el Concilio no vengán a pesar las distintas nacionalidades. Siempre pesaron a través de la larga historia de los muchos concilios, siempre y por desgracia la carne de los hombres —por muy padres que sean de la Iglesia— trajo a la asamblea de Cristo problemas y matices nacionales. Ahí está, por ejemplo, la vieja pugna entre Oriente y Occidente, que fue tan dolorosa en la Historia de

### Ecumenicidad y no internacionalismo

Por José M. de LLANOS, S. J.

Los primeros concilios de la Iglesia. Así fue y probablemente así seguirá siendo mientras la humanidad siga dividida en naciones. Pero esto es la debilidad, esto es el obstáculo, esto es lo que cuenta, en las obras de Dios como problema a resolver, como aportación triste a superar, como la obra del demonio y de la carne opuesta a la obra del Espíritu.

Habría, pues, que orar para que en esta asamblea, en la cual la Iglesia, cada vez más madura, va a reunir a todos sus obispos, habrá que orar para que en ella este obstáculo sea mínimo y prácticamente inexistente. Mucho ha sufrido la Iglesia de las tesis divisiones y bastante ha avanzado la fe en las concilios de los fieles, para no suponer que lo que en otros siglos fue tremendo caso en el seno de los concilios, en éste que ya adviene, apenas tenga valor alguno. Pero así será si oramos, si realmente desde ahora nos damos cuenta todos de esta tentación y dificultad, que nunca dejó de dañar y perjudicar a la unidad de la Iglesia. Oramos, pues, al mismo tiempo que trabajamos todos por desterrar de entre nosotros todo lo que pueda haber de este nacionalismo católico, cuyas consecuencias pueden llegar a perturbar la misma paz y serenidad conciliar. Oramos y purificaremos nuestras conciencias y nuestra adhesión a la Iglesia, para que en ella nada que no sea fe y amor pueda tentar y desviar al espíritu.

Por ejemplo, todavía se dice y se menciona corrientemente a la Iglesia española, a la Iglesia de Francia, a la Iglesia americana. Y comúnmente entendemos lo que se quiere decir, pero la expresión no es feliz y conduce, o puede conducir, a visiones no exactamente ecuménicas. Con toda propiedad, a la Iglesia de Cristo sólo se le puede adjetivar llamándola católica y apostólica y romana. Todo otro adjetivo, por noble que nos suene, estorba. Y esto es lo que hay que ir superando, mirando hacia el Concilio.

En las cajas de cerillas, hay un premio para usted. Pero no se impacienta... el premio viene con la constancia.

## Carta de Madrid

Madrid. — (Crónica de «Tachin» para DIARIO DE BURGOS.)

Luvia de comentarios, opiniones, artículos e imputaciones con relación al incendio de la calle de Carretas. Y, como siempre ocurre en estos casos «a posteriori», grandes planes de renovaciones, circulaciones e innovaciones, a base de, por ejemplo, dividir Madrid en sectores y tener previstos los torrentes circulatorios. Probado que los bomberos actuaron con la heroicidad de siempre, y probado también que el coche de primera salida data del año 1914, con llantas macizas y otras vetusteces. Y, desde luego, llego sin lona ni toboganes y con no poca demora, aunque parece ya seguro que el aviso fue a destiempo. Por cierto, que un ciudadano propone, muy sensatamente, que la Telefónica dote al servicio de bomberos de un número de tres cifras, fácil de recordar, como los de averías, policía, hora exacta, etc. Hoy,

efectivamente, para cuando se ha dado con el número —las víctimas lo buscaron unos instantes— se marca y contesta, el edificio arde en pompa. La Policía urbana prepara un amplio informe. La gubernativa también quizá, pues el delegado del servicio, marqués de Grijalba, le imputa el no haber hecho el cordón correspondiente. Ya que ayudamos a Grijalba, hemos de recordar, por ser de justicia, que en esta misma sección hemos recogido reiteradamente sus manifestaciones en cuanto a las deficiencias del servicio, que no ha conseguido corregir por falta de medios y exceso de trámites. Sus clamores no han hallado eco. Hoy ha declarado que Madrid cuenta con un parque menos que en 1936, cuando la población se ha duplicado y la extensión de la capital es diez veces mayor. Ante posibles negligencias, se abrirán investigaciones. Resulta también ahora que hay un bando que no se cumple: el que ordena, cuando se oye la campana de los bomberos, que los vehículos se acerquen al lado derecho de las calzadas y allí paren.

Un gran gentío ha concurrido al entierro de las víctimas del trágico suceso.

MUJERES  
Los defectos y virtudes de la mujer española en las diversas estructuras sociales han sido estudiados, entre otros interesantes temas, en la I Semana de Estudios para Religiosas. Y se ha llegado a la conclusión de que es la clase alta la más deficiente,

Tras los discursos inaugurales del ministro del Aire y del jefe del servicio nacional, los meteorólogos de treinta y tres países, desde Portugal a la Unión Soviética y desde Noruega a Grecia, discuten, oyen y median temas sobre meteorología sinoptica (sin óptica poco van a ver) climatología y aplicaciones, la navegación marítima y la agricultura, así como sobre esa cosilla que se llama la energía atómica. Se dio cuenta por la delegación española de que se está construyendo el nuevo Instituto de Meteorología, que estará a la disposición de la organización mundial y de sus miembros. Acaso por la presencia de tanto tecnicismo en cuestiones climatológicas o mejor aún, para quedar bien ante ellos los nuestros están acertando en sus predicciones de todas, todas.

NOTICIAS BREVES  
Se va a formar el censo de escritores con vistas al Mutualismo laboral.  
—El Montepío de las «tetas» ha llegado a los 270.000 afiliados.  
—Buen tiempo.

SUCESOR «FONDA MORAL» Arnedillo Servicio al Bañerío con coche «Unión Microbús». — Teléfono 5

COLOR  
NOVIA  
de  
INMOVIX  
Un Color claro que no blanquea los labios

El Vespacar se fabricará en Madrid

Madrid. — Una famosa industria que fabrica scooters, está dando los últimos preparativos para el comienzo de la fabricación de un vehículo de transporte ligero, que se considera revolucionario. Se trata del Vespacar.  
El programa de fabricación será en sus comienzos de 500 unidades mensuales para ir ampliando sucesivamente.  
Las características de este medio de transporte satisfarán una necesidad que no había sido resuelta todavía, colaborando así en la solución del transporte para muchísimas empresas.

## TEATRO AVENIDA

HOY ¡ACONTECIMIENTO SIN PRECEDENTES!  
7:45 TARDE Y 11:15 NOCHE  
CONRADO BLANCO  
PRESENTA EL MAYOR EXITO TEATRAL DE LOS ÚLTIMOS DIEZ AÑOS

«Maribel y la extraña familia»  
de MIGUEL MIHURA, por la Compañía titular del Teatro Lara, de Madrid

PRECIOS POPULARES: BUTACAS DE 10 a 40 PTAS.  
Localidades a la venta

Pelikan  
TINTA ESTILOGRAFICA

# PILORMONE

Para una cabellera mejor y más abundante...  
La hormona del metabolismo y crecimiento del cabello  
Una aplicación al día  
Fracos para un mes de tratamiento